

Ustanovitelji: obč. konference SZDL Jesenice, Kranj, Radovljica, Sk. Loka in Tržič — Izdaja CP Gorenjski tisk Kranj. — Glavni urednik Igor Janhar — Odgovorni urednik Albin Ušakar

# GLAS

GLASILO SOCIALISTIČNE ZVEZE DELOVNEGA LJUDSTVA ZA GORENJSKO



Minuli petek, 12. junija, so se v vrtni lopi škofovješke gostilne Plevna sestali še živeči člani skupine nekdanjih delavcev tovarne klubukov Šešir, ki je 8. junija 1933 ustanovila prvo delavsko sindikalno podružnico v loški občini. Srečanja se je udeležil tudi predsednik republiškega sveta zveze sindikatov Slovenije Tone Kropušek. Na sliki ga vidimo skupaj s Srečkom Žumrom, enim od organizatorjev sindikalnega gibanja v Šeširju, ki te dni praznuje 75-letnico rojstva. — Foto: F. Perdan

## Poštarsko slavje v Vratih

Vrata pod Triglavom so v nedeljo sprejela skoraj 700 poštarskih planincev, ki so se v slikoviti alpski dolini zbrali na svojem tretjem zaporednem zboru. Prvi je bil 1968. Ieta na Vršiču, drugi pa naslednje leto na Plešivcu. V Vratih so se poštarji-planinci tudi dogovorili, da bo njihov naslednji — četrti zbor — prihodnje leto v Logarski dolini.

Letoski zbor je organiziralo PD PTT Ljubljana, pokroviteljstvo nad njim pa je preuzele podjetje za PTT promet iz Kranja. Povedati moramo, kako veliko je zanimanje poštarskih delavcev za planinstvo. V Sloveniji imamo danes 4600 PTT delavcev, od teh jih je prek 2000 včlanjenih v poštarskih planincih.

na planinska društva v Ljubljani, Mariboru in Celju, mnogi pa v PD po terenu. Ne pretiravamo, če zapišemo, da je skoraj polovica slovenskih poštarjev članov planinske organizacije. Po drugi

strani tudi sama poštna podjetja želijo, da je čim več njihovih delavcev ljubiteljev gora, zato planinska društva moralno in materialno podpirajo.

Nedeljskega zobra poštarskih planincev v Vratih pod Triglavom se je udeležilo skoraj 700 planincev, med njimi nekateri direktorji PTT podjetij, predsedniki upravnih

(Nadalj. na 16. str.)

**NAGRADA JUGOSLAVIJE**  
mednarodne cestno hitrostne dirke  
**ŠKOFJA LOKA, 21. VI. 1970**

Se tri dni nas loči od dirke za nagrado Jugoslavije — Loka '70. Oceniti velikost in pomen te športne prireditve je težko, brez dvoma pa lahko rečemo, da jo na Gorenjskem prekaša edinole planinski spektakl.

Kot smo zvedeli, gredo priprave h koncu. Vodi jih 30-članski organizacijski komite na čelu s častnim predsednikom Alojzem Zokljem in Zdravkom Krvino. Ta skupina dela že od novega leta dalje. Vodje upajo, da bo v soboto in nedeljo vse nared. K sodelovanju so pritegnili še 12-člansko časomerilsko ekipo firme RECORD TIME OMEGA, 41 športnih funkcionarjev, večinoma iz domačega AMD, 120 raznih drugih sodelavcev, 120 miličnikov ter okrog 400 pripadnikov JLA. Celoten aparat torej šteje približno 750 ljudi — seveda če ne upoštevamo posameznikov, ki imajo na skribi postrežbo gledalcev in ki jih je kakih 100.

mešanicakav  
**EK STRA**



VSAKOMUR PRIJA  
KAVA ŠPECERIJA



KRANJ, sreda, 17. VI. 1970

Cena 50 par

List izhaja od oktobra 1947 kot tedenska.  
Od 1. januarja 1958 kot poltednik.  
Od 1. januarja 1960 trikrat tedenska.  
Od 1. januarja 1964 kot poltednik,  
in sicer ob sredah in sobotah

Občinska organizacija Rdečega križa v Kranju se pridružuje pozivu zveznega in republiškega odbora RK in tako organizira akcijo zbiranja finančnih prispevkov za ponesrečene v katastrofalem potresu v Peruju.

Potres v Peruju je zahteval nad 50.000 človeških življenj, več kot 500.000 ljudi je ostalo brez strehe, nad 100.000 otrok brez staršev. V zvezi s tem občinska organizacija RK v Kranju

## poziva

vse osnovne organizacije RK, KO SZDL, krajevne skupnosti in ostale družbenopolitične organizacije in društva na območju krajevne skupnosti ter občane, dalje vse delovne organizacije, zavode in ustanove, da organizirano in solidarno podprejo to akcijo zbiranja finančne pomoči za prizadete prebivalce Peruja. V občini Kranj bomo zbirali le denar, čeprav vemo da prebivalci Peruja potrebujejo obliko, hrano, odeje in druge potrebščine. Denarne prispevke, ki jih boste v ta namen odobrili, nakazujte na žiro račun občinskega odbora RK Kranj št.: 515-8-18 »Za Peru«.

Občinski odbor RK Kranj pričakuje, da bodo to akcijo podprt vsi prebivalci in vse družbenopolitične ter delovne organizacije občine in da se bosta tudi takrat izkazali solidarnost in humanost prizadetim prebivalstvom za ublažitev njihove velike tragedije.

Občinski odbor RK  
KRANJ

## Mladinska brigada za Banjaluko

Danes popoldne bo v avtobuski skupinici v Kranju zbor gorenjske mladinske delovne brigade, ki bo v četrtek, 18. junija, odpotovala na akcijo v Banjaluko. Na zboru bodo določili brigadi ime in izvolili njeno vodstvo. Sestavljajo jo brigadniki iz Kranja, Škofje Loke, Lesc in Jesenic. L. E.

## Vozniki, pazite na otroke v prometu!

Danes dopoldne ob 9. uri bodo po vsej Jugoslaviji na večjih križiščih cest miličniki pionirji prometnikov ustavili ves promet za nekaj trenutkov. Pionirji bodo miličnikom in voznikom motornih vozil ponudili šopke in jih s tem opozorili na dan varnosti otroka v prometu.

S hitrim razvojem avtomobilizma pri nas so sicer različne organizacije skupaj s šolam in veliko napravile za prometno varstvo šolskih in predšolskih otrok. Da otroci res nekaj znajo, ne potrjujejo samo ocene pri pouku prometne vzgoje, pač pa navsezadne tudi uspehi najmlajših na raznih prireditvah in tekmovanjih, na katerih se lahko izkažejo z znanjem o prometnih predpisih.

Lahko rečemo, da je velika večina naših otrok prometno vzgojena. Ven-

## KRAJN

Na 15. skupno sejo se bosta jutri (četrtek) popoldne sestala oba zbara kranjske občinske skupščine. Razpravljalata bosta o izvedbi referendumu za gradnjo šol in vrtev in v skladu s tem sklepalna o predlogu odloka o uvedbi krajevnega samopriveka za izgradnjo objektov in o predlogu odloka o ustavoviti sklad za financiranje izgradnje objektov, ki so v programu. Razen tega so na dnevnem redu odgovori na zbare volivcev, sklepanje o odloku o premiji za kavje mleko, poročilo o delu komisije za vloge in pritožbe in prehod Gimnazije v Kranju na 5-dnevni delovni teden. A. Z.

Na predlog koordinacijskega odbora za pripravo in izvedbo programa za gradnjo šol in vzgojno-varstvenih ustanov se je občinska konferenca SZDL v Kranju že odločila, da bo izdelala analizo celotne akcije v zvezi z referendumom. Poseben vprašalnik so te dni poslali vsem krajevnim organizacijam socialistične zveze v občini, v katerih bodo do 20. junija odgovorili na zastavljena vprašanja. Analiza bo rabila za nadaljnje delo organizacije socialistične zveze v občini. Koordinacijski odbor je na zadnjih sejih minuli četrtek popoldne predlagal oziroma sklenil, naj podobne analize naredijo tudi druge družbenopolitične organizacije v občini. A. Z.

## RADOVLJICA

Na prvem zboru so se v soboto popoldne na Šobcu srečali gorenjski turistični delavci. Srečanja so se udeležili tudi predstavniki republiških turističnih ustanov. Izmenjali so vrsto delovnih izkušenj in se dogovorili o nadalnjem sodelovanju. Srečanje je pripravila Gorenjska turistična zveza Kranj v sodelovanju turističnega društva Lesce. A. Z.

Organizacijski odbor za izvedbo drugega zbara gorenjskih aktivistov, ki bo 6. septembra letos v Bohinju, bo imel v petek redno sejo. Odbor, ki dela v okviru občinske konference SZDL Radovljica, bo obravnaval program letošnjega zbara. O pripravah na srečanje je v torek dopoldne razpravljalata tudi komisija za proslave pri občinski konferenci zveze komunistov.

V ponedeljek je politični aktiv družbenopolitičnih predstavnikov razpravljal o uresničevanju dokumenta SZDL danes in pripravah na II. kongres samoupravljavcev.

V veliki sejni dvorani radovljiške občinske skupščine pa bo jutri (četrtek) dopoldne redna seja sveta gorenjskih občin. Svet bo obravnaval programske zaslove turizma na Gorenjskem, predlog soglasja za gradnjo hotela na Pineti v Novigradu, poročilo o mednarodnih smučarskih prireditvah na Gorenjskem in poročilo o razgovoru glede načrta razvoja cestnega omrežja in hitrih cest v Sloveniji. A. Z.

## TRŽIČ

V nedeljo so gasilci iz Leš pri Tržiču praznovali 70-letnico svojega delovanja. Preizkusili so novo brizgalnico, kar je spored še popestriло. Poleg predstavnikov občine in družbenopolitičnih organizacij so se svečanosti udeležile tudi tri delegacije s Koroške, s katerimi ima gasilsko društvo vzpostavljeno prijateljsko sodelovanje. A. Z.

## ŠKOFJA LOKA

Danes, v sredo, 17. junija, ob 16.30 bo v prostorih komiteja ZK Škofja Loka seja občinske konference ZK. Na dnevnem redu je najprej obravnavana podatkov, ki naj bi rabili kot izhodišče za doseg izboljšav v kmetijstvu, potem pa izobilovanje in potrditev stališč o družbenoekonomskega pomenu družbenih služb v občini. Pod tretjo točko sledi potrditev zaključnega računa za leto 1969, medtem ko bodo nazadnje obravnavati predlog finančnega načrta za leto 1970.

## Kranjski invalidi na državnem prvenstvu

V soboto in nedeljo bo v Zagrebu letošnje državno prvenstvo invalidov v atletskem mnogoboru, namiznem tenisu, kegljanju in streljanju. Ekipo Kranja bodo sestavljali: F. Furlan, J. Furlan, Jereb, Bevc, Tomc in Prelog. Slednji brani naslov državnega prvaka v namiznem tenisu.

Upamo, da nas kranjski invalidi tudi letos ne bodo razčarali, saj so doslej vedno posegali v borbo za najboljša mesta. A. Z.

## Izobraževalni program pri ZK

Idejna komisija pri občinskem komiteju Zveze komunistov Tržič je pripravila osnutek za politično in družbeno izobraževanje članov za prihodnjo sezono. Predvsem je vztrajala pri zahtevi, naj se program v celoti utrdi že pred začetkom sezone, dopolnilo naj ga pa družbenopolitične aktualnosti, ki lahko nastopijo v določenih trenutnih situacijah. Zato bo konec tega meseca sestanek predstavnikov družbenopolitičnih organizacij, kadrovske družbenih služb v večjih delovnih organizacijah in delavske univerze, da skupno planirajo potrebe tega načina izobraževanja in njegove oblike.

Komisija se je tudi odločila, da bo razstava ob 100-letnici Leninovega rojstva konec oktobra, z njo pa se

bodo združile tudi prireditve ob obletnici oktobrske revolucije. Pri tem mislimo predvsem na prikazovanje filmov o delavskem gibanju, Leninu in revoluciji, name-

njenimi predvsem mladim, in prireditvam v obliki kviz odaje. Za slednjo je že predlagana strokovna komisija, ki naj pripravi material in vprašanja. — ok

## Odbor novega združenja

Na prvi seji odbora na novo ustanovljenega Združenja prijateljev pobratimov mest Ste-Marie-aux-Mines in Tržič so opravili najprej potrebna imenovanja. V nadaljnjem dnevnem redu je odbor razpravljal o dosedanjih uspehih in oblikah 4-letnega sodelovanja med pobratimoma mestoma in sprejet kratkoročni program, dal pa tudi inicijativ za prihodnjega. V letosnjem letu se bosta na lokalnih svečanostih izmenjali delegaciji obih mest, ob občinskem prazniku bodo Tržič

in obiskali stemariški gospodarji, Tržičani pa jim bodo vrnili obisk v aprili prihodnjega leta. Člani odbora so sprožili več pobud, ki naj bi sodelovanje med mestoma še poživele in popestrile. Gre za ustanovitev »francoskega krožka« mladih srednješolcev in študentov romanistike iz Tržiča, za podmladek Združenja, ki naj bi ga kadrovati na šolah, in za še nekatero oblike kulturnega sodelovanja med pobratimoma mestoma. — ok

GORENJSKA KREDITNA BANKA  
BLED • JESENICE • KRAJN • RADOVLJICA • ŠKOFJA LOKA • TRŽIČ  
VELIKO NAGRADNO ŽREBANJE

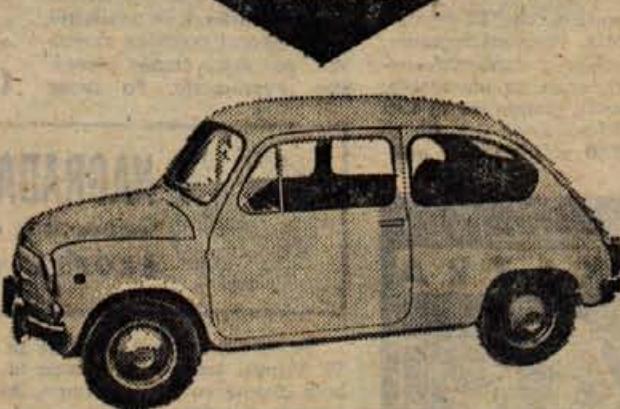
Za vlogatelje, ki v času  
od 1. II. 1970 do 31. VII. 1970  
vlože na hranilno knjižico ali na devizni račun

- Din 2000 - vezano nad eno leto
- Din 1000 - vezano nad dve leti
- Obnovijo v navedenem času rok vezave

Za vsak navedeni polog en žrebni listek  
Za večji polog več žrebni listkov

**100  
NAGRAD**

PRVA NAGRADA



Hranilne vloge  
obrestujemo:

- navadne 6%
- vezane nad 1 leto 7%
- vezane nad 2 leti 7,5%

Sredstva na  
deviznih računih  
obrestujemo:

- navadna  
5% v devizah  
1% v dinarjih
- vezana nad  
1 leto  
7% v devizah  
0,5% v dinarjih



- |                              |                             |
|------------------------------|-----------------------------|
| 1 osebni avto »750 Zastava«  | 9 brivnikov »Iskra«         |
| 5 pralnih strojev »Gorenje«  | 10 garnitur »Girmi«         |
| 5 hladilnikov 170 »Gorenje«  | 10 ur - potovalnih budilik  |
| 5 koles Pony »Roga«          | 10 jušnih servisov          |
| 10 tranzistorjev »Bled« UKW  | 10 garnitur brisač          |
| 5 elektr. gramofonov »Iskra« | 10 jedilnih priborov        |
|                              | 10 el. likalnikov »Rowenta« |

19. 8. 1970

na  
JESENICAH

**Veletrgovina Živila Kranj**  
vabi k sodelovanju

**1. prodajnega referenta**

(veleprodaja)

**2. blagovnega knjigovodja**

(lahko začetnik)

Nastop dela je možen takoj ali po dogovoru. Prijave sprejema kadrovska služba podjetja do včetega 25. junija 1970.

**SAP**  
**LJUBLJANA**  
• TITOVĀ 38 • ☎ 314-922, 315-342

**TURIZEM IN GOSTINSTVO**

Priporočamo prijetne počitnice v Kaštelah pri Splitu

- nizke cene in dobra domača hrana
- plaža (kopalnišče) tudi za najmlajše v ne posredni bližini
- za počitek in sprehode številni parki in zelenje
- avtobusni izleti vsak dan po dostopnih cenah
- prevoz iz Ljubljane in obratno vsak ponedeljek z udobnimi turističnimi avtobusi, ki obratujejo izključno za dopustnike v Kaštelah.

Prijave in informacije SAP — Ljubljana, Titova 38, telefon 315-342

**Tovarna obutve PEKO TRŽIČ**  
razglaša za svojo prodajalno obutve v Skofji Loki, Mestni trg 11  
prosto delovno mesto

**POSLOVODJE**

**Pogoji za sprejem:**

- visoko kvalificiran delavec v trgovini s sposobnostjo organizacije in vodenja ali kvalificiran delavec v trgovini s sedem let delovnih izkušenj in sposobnostjo organizacije in vodenja,
- prednost imajo kandidati iz stroke,
- pol delovni čas,
- poskusno delo štiri mesece,
- da kandidati niso v preiskavi in nimajo prepovedi opravljanju tega dela s strani sodišča ali katerega drugega organa.

Nastop dela po dogovoru. Prijave sprejema tovarna obutve Peko Tržič do včetega 30. 6. 1970. Zaželen je podrobni opis izpolnjevanja pogojev.

V sobotnem Glasu, 13. junija, smo objavili na 2. strani razpis Iskre - Elektromehanika Kranj, kjer smo navedli naj prosili pošiljko pismene prijave do 15. junija. — Pravilno pa je do 15. julija. — Uredništvo.

## Pogoji za rentabilno poslovanje so

Gostinsko podjetje Železar na Jesenicah je bilo ustanovljeno 1. januarja 1969. leta in je pol leta poslovalo kot podjetje v ustanavljanju. Zaradi tega je Železarna kot ustanovitelj pokrivala del stroškov od samskih stanovanj, družbene prehrane in 11 kantin v Železarni, kjer delavci lahko dobijo malico. S 1. julijem lani je postal podjetje samostojno. Vendar je že periodični obračun 3. tromeščja izkazal izgubo, ker Železarna ni več pokrivala dela stroškov. Ko so v gostinskom podjetju Železar ugotovili izgubo, so se takoj lotili ukrepov, da bi le-to odpričali oziroma zmanjšali. Prešli so na 42-urni delovni teden, temu primerno pa so zmanjšali tudi osebne dohodke. Prav tako so ukinili načrno delo in odpravili nedeljske dñe.

Ti ukrepi izgube niso prečili. Ob koncu leta je že dosegla 563.494,12 dinarjev. Služba družbenega knjigovodstva je ugotovila, da so bili glavni vzrok za izgubo prenizi kalkulativni pribitki na živila in pijače, najemnine samskih stanovanj v petih domovih pa niso bile ekonomske.

Vodstvo gostinskega podjetja Železar se je obrnilo na Železarno s prošnjo, da razliko pokrije. Prošnjo je obravnaval tovarniški odbor za poslovno politiko in bistvene zahteve gostincev zavrnil. Zahteve so bile naslednje: pokritje razlik pri samskih domovih in kantinah ter pokritje lanskoletne izgube.

Delavski svet gostinskega podjetja je na te sklepne odgovoril. V odgovoru je med drugim rečeno, da se s stališči odbora za poslovno politiko ne strinja in da bodo začeli v gostinskom podjetju Železar izplačevati 80 odstotne osebne dohodke. Samoupravni organi so prav tako sprejeli »oster« sanacijski program. Dejavnosti, ki pričajo izgube, bodo ukinili in odpustili določeno število zaposlenih. Samskim stanovanjem bodo povečali najemnine za 100 odstotkov ter ukinili vratarska mesta. Neizkorisne postopek bodo združili v enem domu, storitve v goštinskih obratih pa bodo izenačili s cenami v ostalih obratih v občini.

Sanacijskega programa jim ni bilo treba izpeljati. Medtem se je sestal delavski svet Železarse in sklenil, da tovarna pokrije lanskoletno izgubo s kreditom. Za letošnje redno poslovanje pa bo Železarna prav tako pokrila izgubo pri kantinah in samskih domovih. Priznala bo ekonomsko ceno stanovanj v samskih domovih. To pomeni, da bodo delavci plačevali nespremenjeno vsoto, razliko do ekonomske najemnine pa bo pokrila Železarna. Prazne

postopek bodo združili v enem domu. Tako bodo lahko prenočile tudi večje skupine, ki jih prej zaradi razbitosti praznih postopek po petih domovih niso mogli. Tovarniške kantine bodo delale samo v določenem času, delavcem pa so priporočili, naj pri malicah bolj jemljejo tople obroke.

Položaj v gostinskom podjetju Železar se torej jasni.

V prvem četrtletju letos so zabeležili še 9 starih milijonov izgube. Pogoji za rentabilno poslovanje so dani, nadaljnji napredek pa je odvisen od subjektivnih sil v podjetju. Podjetje se srečuje s kadrovskimi težavami. Tako se na primer nihče ni javil na razpis direktorja, pa tudi upravne službe so enostransko razvite.

J. Košnjek

## Lepi proizvodni uspehi v Plamenu

V tovarni vijakov Plamen v Kropi so v letošnjih petih mesecih v primerjavi s petimi meseci preteklega leta povečali proizvodnjo po količini za 30% pri 4% povečanju števila zaposlenih. Proizvodnja povečujejo, ker so v zadnjem času prejeli več sodobnih strojev za proizvodnjo vijakov.

Izvoz so povečali v primerjavi s petimi meseci preteklega leta po količini za 41%.

in po vrednosti za 77%. Največ izvaja v Sovjetsko zvezno v Ameriko.

Delovni kolektiv Plamena vlagajo finančna sredstva tudi za splošni družbeni standard.

Letos so dali iz sklada skupne porabe krajevnim skupnostim, organizacijam, društvom in šolam 80.500,00 dinarjev. 650.000,00 din pa je DS odobril za kredite za novogradnjo in adaptacijo stanovanj. C. Rozman

## O srednjeročnem razvoju

Občinska konferenca SZBL v Kranju je za danes (sredo) ob 17. uri popoldne pripravila pogovor o osnovnih ekonomsko-družbenih problemih srednjeročnega plana razvoja Jugoslavije od 1971. do 1975. leta. Pogovor bo vodil podpredsednik republiškega izvršnega sveta Vinko Hafner v sejni dvorani delavškega doma v Kranju. A. Z.

## Prireditve mladih pletilcev na Bledu

Prireditve so tri slovenske pletilske industrije Angora, Almira in Rašica priredile na Bled srečanje mladih pletivajalcov v kvizu Razreši pentijo. Tri mladinske ekipe so tekmovali med seboj v poznavanju podjetja, v tehnologiji pletilstva ter o modi in o zgodovinskih posebnostih posameznih krajev. Z malenkostno prednostjo je med vsemi dobro pripravljenimi ekipami zmagača ekipa Angore iz Ljubljane pred Almiro iz Radovljice. Vsji tekmovalci, tudi tisti iz zadnje uvrščene tovarne Rašica, so dobili spominska darila.

Ob koncu prireditve so tovarne tudi z revijo svojih izdelkov pokazale, kaj so pravile za redno proizvodnjo za jesen in zimo, razen tega pa smo videli tudi nekaj eks-

kulzivnih modelov v novi mi di dolžini in modni vijoličasti rdeči barvi.

Prireditve je popestril tudi nastop mešanega pevskega zboru iz Almire ter pevec Braco Koren.

L. M.

## restavracija



**camp  
šobec**

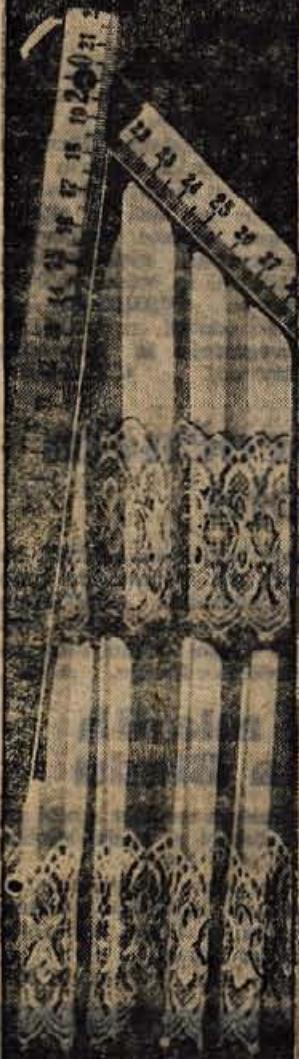


restavracija

SKOFJA LOKA — V dvorani Loškega gledališča na Spodnjem trgu si ljubitelji dramske umetnosti v soboto, 20. junija, ob 20. uri lahko ogledajo premiersko enodejanko Snubač in Medved, dramatika A. P. Čehova. Predstavi, posvečeni 50-letnici gledališčega ustvarjanja Jožeta Avdiča in 45-letnici igralskega udejstvovanja Pepeta Guzelja, sta režirala Jože Logar in Jože Avdič. Nastopajo člani Loškega gledališča Ivanka Oblik, Nadja Strajnar, Edi Sever, Jože Avdič, Jože Logar in Pepe Guzelj. (4g)



## ZLATA NIT PRVIČ NA GORENJ- SKEM SEJMU



## Po MERI ŠIVANJE IN KROJENJE ZAVES V PAVILJONU

**Na Go-  
renjskem  
sejmu**

# Kako zmanjšati osip v škofjeloških osemletkah?

Odstotek učencev, ki v osmih letih končajo osnovno šolo, je še vedno pod republiškim poprečjem — 24 »rešilnih« ukrepov

Izobraževanje je bilo in bo ostalo stvar, ki terja nenehne izboljšave, nenehno pozornost skupnosti — pa naj gre za zvezo, republiko ali komune. V Škofji Loki se tega dobro zavedajo. že pred časom so izvedli uspel referendum, na katerem je prebivalstvo skoraj soglasno podprlo predlog o samoprispevku, namenjenem gradnji novih ter razširitvi starih šolskih poslopij. Pomemben korak k izboljšanju pouka predstavlja tudi uvedba petdnevnega delovnega tedna, ki naj bi začel veljati letosno jesen. A bolj kot omenjeni ukrepi dolgorečnega značaja so važne raziskave vzrokov razmeroma visokega osipa osemletkarjev, s katerimi je posebna komisija med zadnjim sejmom zborov občinske skupščine seznanila prisotne odbornike. Nobena skrivnost namreč ni, da je bil odstotek učencev, ki jim v osmih letih ne uspe končati obveznega šolanja, v loški občini dalej vedno precej nad republiškim poprečjem.

### ZGOVORNI PODATKI

Za primer vzemimo sezono 1968/69. Osmo leto so tedaj obiskovali šolo otroci, vpisani jeseni 1961. Od 427 učencev iste starosti bi jih v zadnjem razredu našli 238 (55,7%), v sedmem 106 (24,8%), v šestem 70 (16,4%), v petem 12 (2,8%) in v četrtem enoga (0,2%). Skupni osip torej znaša 44,3 odstotka, kar je sicer manj kakor pri prejšnjih generacijah, vendar precej več kot v Sloveniji nasprost (37,9%). Številke so kajpak še bolj vznemirljive, če vemo, da sta Ljubljana-Bežigrad in Ljubljana-Center, naši najbolj razviti občini, v istem letu zabeležili komaj 3,5 oziroma 14,5-odstoten osip in da je celo v Metliki, ki sodi na rep. festivice, uspeh bil 50-odstoten. Slika se nekoliko spremeni šele ko ugotavljamo, koliko šolarjev konča osemletko v devetih ali desetih letih; v loški občini 93,1%, v Sloveniji pa 90%.

Strokovnjaki menijo, da bi morda — po svetovnih standardih — v osmih letih osnovno šolo zaključiti 75 odstotkov učencev. Škofjeloški pedagogi pravijo, da »norma« nikakor ni dosegljiva. Seveda bo potrebno marsikaj spremeniti, izboljšati ...

### PROBLEM DUSEVNO MOTENIH OTROK

Eden glavnih vzrokov osipa na loških šolah je določilo, ki upravam prepoveduje samostojno odločati, kateri novinci so sposobni biti kos zahtevam rednega šolskega programa in kateri sodijo v posebno šolo. Dosej je pristojna služba lahko poslala posameznika na posebno vzgajanje samo, če sta v to pravilna tudi starša oz. rejniki. A slednji si često nočejo priznati, da njihov sin (hči) umsko ni kos običajnemu pouku, da je duševno prizadet. Bojilo se posmeha okolice in zato raje tvegajo. Otroku, ki ni preveč znostal, morda res uspe nekaj časa držati korak z

vrstnik, toda v petem razredu skoraj zanesljivo odpove. Učna snov postane težja in obsežnejša (tuji jezik, fizika, matematika, slovenica), od gojencev nenadoma zahteva abstrakten način mišljenja. Predmetni način poučevanja izpodrine individualnega, učitelji pa dajejo podparek izobraževalni in ne več vzgojni komponenti.

Poleg duševno prizadetih dosegajo slabše uspehe tudi učenci s podružničnimi zavodovi, saj nenadoma padajo v povsem novo okolje, med neznance. Medtem ko eni krizo sčasoma prebrodijo, utegne bliži pri drugih usodina. V podporo gornjih trditvam naj sprejemo nekaj številki; od vseh negativnih ocen, zabeleženih konec minulega šolskega leta, jih na peti razred odpade 31,3 odstotka, na šestega 17,8 odstotka, na četrtega 14,2 odstotka, na sedmega 10,4 odstotka, na prvega 9,5 odstotka, na tretjega 9,3 odstotka in na drugega 7,4 odstotka. Največ preglavic povzroča matematika, Slovenijo ji tuji jezik, slovenščina, zgodovina, fizika in zemljepis.

### DOLG SPISEK »ZAVOR«

S pisek »zavor«, ki preprečujejo, da bi osip hitreje padel, je izredno obsezen. Omeniti velja zlasti prešibke stike staršev in učiteljev na eni strani ter staršev in otrok na drugi, potem prezaposlenosti roditeljev in iz nje izhajajočo pomajkljivo vzgojo doma (kar v 55,9% primera sta zaposleni oba, oče in mati), nadalje življenjske razmere (le 65,1% učenca živi v popolni družini), razmeroma nizek izobražbeni nivo najoznajih so-rodnikov, alkoholizem in prepiri med staršema, pomanjkanje sodobne šolske opreme in učil, troizmenski pouk, prenaširanje učnih načert (pomanjkuje časa za uvrjevanje snovi), tog odnos do ocenjevanja vzgojnih predmetov (risanje, petje, telovadba), prezaposlenost ravnatelja, ki je često zgolj administrativni uslužbenec in ne sodeluje

dovolj tesno z učitelji itn. Čkani posebne raziskovalne skupine so zato sestavili seznam 24 »rešilnih« točk, od katerega bo bržkone odvisna naglica izboljševanja učnih uspehov v škofjeloških občini. Seznam priporoča najrazličnejše dodatne posege, ki lahko uspejo edinole ob tesnem sodelovanju celotne mreže izobraževalnih ustanov, občinske skupščine, zavoda za šolstvo SRS, staršev ter prebivalcev nasprost. Dosledno izpolnjevanje zadanih nalog mora kmalu obrobiti sadove.

I. Guzelj

## 1 v p r a š a n j e 3 o d g o v o r i

Tokrat smo se sprchodili po Kranju in brez predhodnega dogovora tri občane počrpal:

»Kje boste letos preživeli letni dopust in koliko regres ste ali boste dobili v vašem podjetju?«



● Nada Saus, mati dveh otrok iz Kranja, pa je zapošljena v podjetju Kokra v Kranju:

»Mož, ki tudi dela v Kokri, je nekajkrat službeno potoval v Istro. Tako bomo šli v drugi polovici julija najbrž za deset dni v Rabac. Oba z možem sva regres že dobila. V našem podjetju smo zaposleni dobili za vsak dan dopusta po 14 novih dinarjev in za vsakega otroka po 50 novih dinarjev. Tako sem jaz dobila za 17 dni dopusta in za obe hčerki 338 novih dinarjev. In čeprav bo tudi mož dobil za 23 dni dopusta nekaj starih tisočakov, ves regres ne bo zadostoval za celotni družinski dopust. Sicer pa je prav, da vsaj nekaj dobimo. Mislim le, da ni prav, da so v različnih podjetjih tolikšne razlike med regresi.«

● Marija Zupan iz Kranja, ki je pol leta zaposlena v poslovni enoti Gorenjske kreditne banke v Kranju, nam je takole odgovorila:

»Ker sem pripravnica oziroma je to moja prva zaposlitev, mi letni dopust še ne pripada. Najbrž ga bom lahko dobila šele po enajstih mesecih, ali pa septembra, če se bom tako dogovorila. Rada bi šla za teden dni na morje. Sicer pa sem regres že dobila. Pri nas je vsak zaposleni dobil 850 novih dinarjev. In čeprav še ne vem, če bom dobila dopust, sem se regresa razvesila. Pa tudi porabila sem ga že. Nakupila sem obleke in nekaj drobnarjev.«



● Tretji, ki smo ga popravili je bil Stane Metelko s Srednjo Bele, zaposlen kot sprevodnik pri podjetju Creina v Kranju:



»Vsak član kolektiva je pri nas dobil 500 novih dinarjev. Z dopustom pa je takole: Ne-kaj sem ga že izkoristil, ne-kaj ga bom pa julija. Vendaj najbrž ne bom šel nikam. Rad bi šel sicer z družino na morje, ker pa delam hišo, mlj že tako primanjkuje denarja. Tako sem tudi regres že porabil.« Nazadnje pa je pripomnil, da bo šel morda za teden dni pogledat v rojstni kraj — v Faro pri Kočevju.

A. Z.

## Konferenca ZK o kmetijstvu

V teh dneh se končujejo priprave na drugo zasedanje konference ZKS, ki bo po sklepu predzadnje seje CK ZKS spregovorila o kmetijstvu. Posebna delovna skupina pri CK je izdelala »Predlog stališč in sklepov konference ZKS o aktualnih političnih in ekonomskih vprašanjih razvoja kmetijstva« in jih objavila v zadnji številki lista Komunist. Na ta način je dokument na voljo članstvu ZKS in širši javnosti, tako da je še dovolj časa za dopolnitve in izpopolnitve temeljnega dokumenta. -jk

## Upravni odbor podjetja

### Engineering Kranj

Kranj, Trg revolucije 2/IV  
razpisuje prosto delovno mesto

## vodje gospodarsko-računskega sektorja

- Kandidati morajo imeti poleg splošnih pogojev še:
- visoko ali višje izobrazbo in najmanj 5 let delovnih izkušenj ali
- srednješolsko izobrazbo in najmanj 10 let delovnih izkušenj v organiziraju in vodenju komercijskih in finančnih poslov.

Poseben pogoj je poznavanje zunanjetrgovinskega poslovanja. Kandidati morajo predložiti dokazilo o šolski izobrazbi s kratkim življenjepisom in opisom dosedanjih delovnih izkušenj. Kandidati naj posiljejo prijave na naslov Engineering, Kranj, Trg revolucije 2/IV »za upravni odbor«.

## Gorenjska predilnica Skofja Loka

razpisuje naslednja mesta učencev v gospodarstvu:

- 2 mesi  
ZA UK KLUJAVNICARSKE STROKE  
1 mesto  
ZA UK KOVINOSTRUGARSKE STROKE IN  
1 mesto  
ZA UK ELEKTRO STROKE.

Pogoji: dokončana osemletka  
Ponudbe sprejema kadrovsko socialna služba Gorenjske predilnice Skofja Loka 8 dni po objavi.

## GTP — Central

Kranj  
razpisuje več prostih učnih mest:

1. 10 učencev za natakarje
2. 6 učencev za kuharje
3. 4 učence za prodajalce

Pogoji: uspešno končana osemletka. Starost do 17 let. Prijave sprejema splošni sektor podjetja, Mistrov trg 11, Kranj.

## Zakaj primanjkuje traktorjev?

Ze nekaj let zapored se dogaja, da primanjkuje ob tem času na domačem trgu traktorjev. O tem vsakoletnem nepriletjem pojavu je stekla beseda tudi na zasedanju republiškega zbora skupščine SRS. Namestnik republiškega sekretarja za gospodarstvo Ivo Klemenčič je dal ob tej priložnosti naslednje pojasnilo.

Zaradi zaščite domače industrije je bil leta 1970 pri uvozu traktorjev uveden poseben režim. Za uvoz traktorjev je potrebno posebno dovoljenje zveznega sekretariata za zunanjost trgovino na osnovi mnenja posebne komisije za uvoz traktorjev pri zvezni gospodarski zbornici. Do takšne ureditve je prišlo zaradi tega, ker so domači proizvajalci traktorjev zagotavljali, da bodo pokrili vse potrebe naših kmetijcev sami. Resnično stanje pa je letos takšno: Agrotehnika iz Ljubljane je sklenila s tovarno IMT iz Beograda pogodbo za dobavo 1060 traktorjev. V prvih štirih mesecih letos pa jih je dobila le 173 od 500 dogovorjenih. To dokazuje, da domača industrija skupno s tujimi kooperanti ne more izdelati zadostnega števila kvalitetnih traktorjev. Povrh vsega pa so proizvajalci kmetijskih strojev pri nas nasprotnovali uvozu traktorjev iz Sovjetske zveze. Za zameno bi namreč tja izvozili neprodana plantažna jabolka.

Klub pomanjkanju pa le-

tos ne bo mogoče več dobiti dovoljenj za uvoz traktorjev. Slovenski kmetiji so letos prek Gospodarske zbornice zahtevali 5 milijonov dolarjev za uvoz kmetijske mehanizacije, zvezni izvršni svet pa je v te namene odobril le 350 tisoč dolarjev. Po zbranih podatkih pa bi trenutno samo v Sloveniji lahko prodali 4000 kosičnic. Ljubljanska Agrotehnika je dobila za uvoz kmetijske mehanizacije — brez kosičnic — za potrebe zasebnih kmetovalcev 250.000 dolarjev, kar pa dejansko zadostuje le za 600 kosičnic.

Republiški sekretariat za gospodarstvo SRS je o napetem stanju na trgu s kmetijsko mehanizacijo večkrat opozarjal zvezne organe in tudi protestiral zoper odločitve, ki ščitijo nekvalitetno in nezadostno domačo proizvodnjo kmetijskih strojev in njene sorazmerno visoke cene. Posledice neutemeljene zaščite so že sedaj vidne na trgu, zato bo treba v novem blagovnem režimu spremeniti tudi neustrezne predpise!

J. Košnjek

## Posejali manj pšenice

Jesenska setev pšenice v Jugoslaviji zaostaja za posekom iz prejšnjih let tako kakovostno kakor tudi količinsko. Površina, posejana s pšenico, se je v Jugoslaviji v primerjavi s predzadnjim setvijo zmanjšala za približno 220.000 hektarjev, ob setvi pa je bila tudi zemlja slabše obdelana, bila je suha in je zato seme slabše kalilo. Temu so sledile suše, nenormalne padavine in velike toplotne spremembe. Zaradi poplav bo treba kar 15.000 hektarjev površine, posejane s pšenico, preorati. Spomladanska setev ni bila doči boljša. Kmetijske organizacije in zasebni kmetje so imeli le malo

časa za temeljito obdelavo 5 milijonov njiv, od katerih je bilo treba na 350.000 hektarjev opraviti še dodatna dela, ker te površine že jeseni niso bile posejane s pšenico.

Strokovnjaki pričakujejo, da bomo letos pridelali 4 milijone ton pšenice ali milijon manj kot leto prej. Tržni viški pa bodo za 18 odstotkov manjši.

Ker smo lani pridelali okrog 500.000 vagonov pšenice in ker je znašal tržni višek 250.000 vagonov, so bile ustvarjene zadostne zaloge za prihodnje leto. Zato ni bajzni, da bi bila preskrba s pšenico pomanjkljiva.

-jk

## Goveda je vedno manj

Zavod za statistiko SRS je v svojih analizah ugotovil, da je lani padel prirast pri vseh vrstah živine, razen pri perutnini. Leta 1968 je znašal prirast goveda 69.734 ton, lani pa že 53.331 ton ali zn 20 odstotkov manj. Porast praličev je padel za 4 odstotke, ovc za 10 odstotkov, pri perutnini pa se je prirast povečal za 27 odstotkov.

Medtem ko padec pri praličih in ovcah ni tako vznečljiv, pa nam pri padcu goveda ne sme biti vseeno. Od leta 1965 dalje je goveda vedno manj. Lanski prirast ni bil nič večji kot pred desetletjem.

mi leti, ko je dosegel 76.500 ton.

Kje so vzroki?

Od 1960. leta dalje se je število goved zmanjšalo za 93.400 glav. Spremenila se je tudi starostni sestava črede. Pred petimi leti je bilo v slovenski čredi še 49,5 odstotka mlade govedi, letos pa samo 31,1 odstotka. In tretji vzrok za takšen padec. Pretiran zakol. Skoraj vsako povečanje letnega zakola nad 170.000 do 180.000 povzroči padec števila govedi. Klub temu pa smo v Sloveniji leta 1967 zaklali 220.500 govedi, leto kasneje pa kar 241.700 glav.

-jk

## Steklina pri domačih živalih

Clovek je uspel ukrotiti mnoge kužne bolezni all pa jih je vsaj utesnil na občasno pojavljanje. Ena izmed hudih kužnih bolezni, ki je smrtno nevarna človeku in domačim živalim, je steklina. Povzročitelj bolezni je virus, ki po okužbi napade centralni živčni sistem okužene živali.

Ker povzročitelj stekline ne more ostati izven živega organizma, je potrebna za njegovo širjenje verižna okužba. Virus prenašajo največ mesojedi, predvsem lisica, od domačih živali pa pes in mačka, ki prav lahko prideva v stik z bolnimi divljimi živalmi. Cloveku posreduje steklino največkrat pes. Poleg pesov in mačk zboleli druge domače živali in celo perutnina. Glede skode, ki jo povzroča bolezen, naj navedemo le, da je v ZR Nemčiji zbolelo za steklino v letih 1934–64 nad 40.000 živali in okoli 35 ljudi. Nevarni prenašalec bolezni so tudi netopirji, še posebno, ker se pri njih bolezen velikokrat ne razvije v polni meri in ne poginejo. Ta način širjenja stekline je razmeroma pogost v Ameriki, ugotovljen pa je bil tudi že v Jugoslaviji — žrtve netopirjev pa je bilo govedo. Bolesni se širi praviloma z vgrizom (virus je zbran v večjih koncentracijah v slini), lahko pa tudi drugače, npr. prek zraka, z vtiranjem v kožo ipd.

Pri značilnem poteku bolezni se zvrste trje stadiji. V prvem so živali melanolihčne, se rade potuhnejo v skrit kot, so nezaupljive, jedo razne neobičajne predmete in kažejo pojačan spolni nagon.

V drugem stadiju je značilna močna vzburljivost, ki prehaja v pravo besenje. Privezane živali se skušajo odtrgati, pobegniti od doma in so skrajno popadljive. Temu sledi stadij depresije in paralize živcev. Živali hodijo negotovo, spodnja čeljust se jih povesi in iz ust jim visi jezik ter se jim cedi sliina.

Bolezen teče z značilnimi stadiji le pri mački in včasih pri pesu, medtem ko znaki pri drugih domačih živalih pogosto niso značilni. Bolesen preprečujejo z vakciniranjem domačih mesojedov, ki tako niso občutljivi na okužbo. Tako se prekine do neke mere širjenje bolezni.

dr. S. Bavdek

Transturist

vabi na

**3-dnevno potovanje  
na Grossglockner  
in Salzburg**

**z ogledom rudnikov soli  
in največje ledene jame  
na svetu;  
za presenečenje bo  
poskrbela veletrgovina  
Zivila Kranj;  
odhod 3. julija**

**6-dnevno potovanje  
po Svici**

**z ogledom Innsbrucka,  
Lichtensteina, Züricha,  
Luzerna, Berna, Interlakna,  
St. Gottharda in Milana;  
odhod 17. julija**



**10-dnevno potovanje  
Po sledeh zgodovine**

**v Pariz in po dolini Loire;  
odhod 22. avgusta**

**enodnevni izlet  
na Grossglockner;**

**odhod 22. julija**

**Informacije dobiti  
v turističnih poslovalnicah  
Transturista v Škofji Loki,  
Radovljici, na Bledu,  
v Bohinju in v Ljubljani,  
Subičeva 1.**

Transturist

# Pet likovníkov v Šk. Loki

Ob dveh otroških razstavah — razstava del udeležencev Male Groharjeve slikarske kolonije v galeriji na loškem gradu in razstavi del učencev Posebne šole v Škofji Loki v Ljudski knjižnici — je potrebno spregovoriti tudi o razstavi petih mladih, ki je bila v galeriji na loškem gradu. Ob vseh teh treh razstavah se nam vsiljuje misel, koliko je sploh neposrednosti v teh delih, tiste neposrednosti, za katero stremijo vsi, ki so se odločili za pot likovnika in se hočejo ostresi vplivov šole ali vzornikov. Ker bom o obeh že omenjenih razstavah še pisal, naj tokrat velja ta zapis razstavi petih mladih slikarjev amaterjev iz Škofje Loke. Res je bila ta razstava pripravljena v nagliči in niti ni zbrala vseh amaterjev pod svoje okrilje, pokazala pa je določen pretež teženj teh mladih likovnikov. Celoten videz razstave bi bilo mogoče izboljšati še z boljšo opremo: okvirji in drugimi pomagali, kar bi sicer godilo obiskovalcem, ne bi mogoč pa premotiti ocenjevalec.

Tako kot sledijo udeleženci Male Groharjeve slikarske kolonije svojim učiteljem, tako sledijo mladi predvsem sodobnim tokovom likovnega dogajanja doma in v svetu. Nekoliko zastarelo abstrakcijo barvnih vrtincev je na več listih variiral JANEZ GOSAR (dijak gimnazije), ki pa je bil veliko boljši in doslednejši v dveh portretih pevecv, ki ju je zajel v sodobni likovni gvorici tako imenovanega retuš stilsk v skopem registratu samo dveh barv. JANEZ

HAFNER (končal Solo za oblikovanje, sedaj študent prvega letnika Akademije za likovno umetnost v Ljubljani) je razstavil nekaj krajin v mešani akvarelni in tempera tehniki, nekaj grafik in risb. Za napovedi je bilo razstavljenih del seveda premalo, opazen pa je brez dvoma vpliv šole in ne nazadnje tudi talenta ter čuta za čisto likovno gvorico. Posebno prefirnjena je bila mala grafika z motivom hiš. SIMON MLAKAR (dijak Sole za oblikovanje) se je najbolj navezel na najnovješte likovne izsledke in razstavil pravzaprav samo osnutke za večja dela. Osnutki so seveda premalo, za oceno njegovih prizadevanj, tako da lahko ugotovimo samo avtorjeve težnje po čim jasnejši likovni gvorici v duhu sodobne estetike. BLAŽ OGOREVC (študent) je razstavil dve olji: Škofja Loka in Vizljo ter nekaj listov, kjer prevladujejo barvni krogi nad izmaličeno figuro v fantastični krajini (tehnika akvarela in tempere). Zelo blizu mu je nadrealizem, ki pa mu ne sledi vedno dosledno. EDI SEVER (retušer) je razstavil intarzije. Ker je napolnil skoro pol razstavnega prostora, bi zaslužil tudi v tem zapisu več pozornosti, toda o njegovem delu moremo zaradi pomanjkanja prostora zapisati samo to, da je s svojimi intarzijami prestopil iz povprečnosti v kvalitetno resnega likovnega prizadevanja. Brez dvoma se bo uvrstil v tej tehniki na vidno место med slovenskimi intarzisti. A. Pavlovec

# TISKARSTVO NA GORENJSKEM

## (Nadaljevanje)

Tudi »Naš list« se je zavzel za Lampretovega »Gorenjca«: Zdaj ta tednik ni več glasilo liberalne stranke, najbrž pa bo kmalu doživel očitek, da je klerikalni ali socialističen. Dokler je »Gorenjec« samo kadil, hvalil, agitiral zanje, jim je bil dober. Zdaj, ko je resnico povedal, pa udri po njem!

## LAMPRETOV »GORENJEC«

Hote smo tako zapisali. Kajti do 30. septembra 1911. je bil to res tednik tiskarja Ivana Primoža Lampreta. Izdajal ga je, tiskal, urejal, se zanj bojeval, žrtvoval in do skrat takoj po nepotrebnem — mazal. — Sam si je napisal načela in opravičila.

»Tri rojenice so stale ob zibelki našega lista in tri rojenice in tri so ga spremljale kot zvezde vodnice na vseh njegovih dosedanjih potih. To so bile boginje narodnosti, naprednosti in demokratičnosti.«

»Gorenjec, naš tednik, je kar v največji meri varoval časnikiško dostojnost. Ce je kdaj padla kaka ostrešja beseda, so ga k temu prisili le njegovi nasprotniki.«

Ko pa je bil tiskar Lampret finančno izčrpán — kot žrtev lastne prevelike podjetnosti pa tudi intrig svojih doreverajšnjih tovarišev, je pričel misliti na umik. Hotel pa je z bojišča čim častnejše oditi. To sklepamo iz notice v »Gorenjcu« dne 29. julija 1911:

»Mnogo vršiča je napravila v Kranju novica, da bo v petek, dne 28. julija t. l. Lampretova tiskarna v Kranju prodana na javni dražbi. Karor povsod drugod, tako so se tudi tu našle sorodne branže, razni poštenjakoviči; in se pokazali v pravi luči. Eni so si že meli roke, češ Lampretu bomo zavili vrat in ga vtopili v žlici vode, drugi,

so ga denuncirali, da je napravil bogve kakšne sleparje, tretji so ga hoteli spraviti v konkurs itd. — in le malo je bilo takih — a ti so biseri zlate duše — imajočih sočutje z nesrečnim človekom, ki je padel v roke brezvestnim in brezsrčnim ljudem, ki so hoteli njega in njegovo nedotizno družino pahniti na cesto. Pa jim je zaenkrat spodeleto — prodaja je bila pravočasno ustavljena. — Prvi akt je bil torej končan. Na vrsto pride drugi, in kdo bo zmagoval, pokaže bližnja bodočnost. Mislim, da bo močno zaselelo tistega, ki pač resnico in pravico. — Predvsem bodi danes še izrečena tisočera hvala redkim in plemenitim dobratnikom, ki so mi v teh težkih in burnih časih stali krepko ob strani. Sram bodi pa vse tiste, ki so po nepotrebnem brusili svoje pete okrog sodnijev.

Se pred poldrugim letom, ko je Lampret slavil 10-letnico svojega lista, beremo optimističen historiat, zanimiv tudi za razvoj tiskarstva na Gorenjskem.

Tednik »Gorenjec« je tesno spojen s tiskarno v Kranju. Ko je sedanji lastnik tiskarne prišel nekaj dni pred božičem leta 1899. v Kranj, je že prinesel s seboj idejo o lokalnem listu. Sicer so mu že istega leta ljubljanski veljaki odsvetovali to misel, češ da je prav malo upanja, da bi napreden list uspel na Gorenjskem, ki je skoz in skoz klerikalna. Kljub temu pa se je tiskarna odločila, takoj po svoji ureditvi, da se loti dela.

V Kranju niso prav nič prijavno pozdravili novega lista. Konzorcij, ki je list namenaval formalno predstavljati, se je že vnaprej odresel sleherne odgovornosti. C. Zorec (Nadaljevanje sledi)

## Na Jesenicah največje zanimanje za nemški jezik

Delavska univerza na Jesenicah razpisuje vsako leto vpis v tečaje tujih jezikov, kakor nemščine, angleščine in italijančine. Medtem ko je bilo dosedanja leta kakor za nemški, tudi za angleški in italijanski jezik precej zanimanja, je bilo v tekočem šolskem letu največ zanimanja za nemški jezik. Blizu sto tečajnikov se je prijavilo v tečaje nemškega jezika. To dokazuje, da gostinci, trgovci in tudi drugi čutijo vse bolj potrebo po obvladanju nemškega jezika, saj so na Jesenicah dnevni gostje in kupci Avstriji, poleg teh pa številni inozemski turisti, ki govore v glavnem nemško. Delavska univerza na Jesenicah je organizirala letoš kar

dva začetna in en nadaljevalni tečaj ter specializiran tečaj za mejne milicične in carinike. Potrebo po obvladanju nemškega jezika v obmejnem mestu, kakršne so Jesenice, dokazuje po eni strani veliko zanimanje za razpisane tečaje, po drugi strani pa minimalen izpad tečajnikov in do sedaj po prečno najboljši učni uspehi.

Tudi na jeseniški gimnaziji bodo spričo potrebe po obvladanju nemškega jezika uvedli z novim šolskim letom kot drugi obvezni tuj jezik nemščino. Morda bi bilo primerno tudi na tehniški srednji šoli uvesti namesto angleškega nemški jezik, ki ga tehniki v praksi mnogo več potrebujejo kot angleščino.



V tej stavbi (Kranj, Koroška c. št. 8) je obratovala tiskarna (z Reševe koncesijo) od 1. 1912 do jeseni 1. 1969. Sprva se je imenovala Tiskarna Sava (do 1. 1947), potem Gorenjska tiskarna (do 1. 1955) in končno tiskarna CZP Gorenjski tisk.

# Razcestja

MIHA KLINAR  
(MESTA, CESTE  
IN RAZCESTJA)  
IV. DEL

107

besedami in se je omečila šele, ko je Nežika po tisti noči zbolela in ko ji ni pomagal ne čaj iz korenin in drugih zdravilnih zeli.

— Morala je v mestu po arcnji. Z zdravili v cekarju se je trudna kot meželj pri trti, ki ne sme nikoli popustiti, vrnila domov. Nežika pa arcnji ni hotela in se celo jezila, da mati ne zna drugega kot sitnariti. Sele ko je bila materinega sitnarjenja sita, je revsknila: 'No, pa mi dajte! Bom pa popila tega hudiča!' in ko je to rekla in popila, je začutila v sebi neznanško težo. Odvrgla je žlico in zarjavela, mati pa je v smrtnem strahu spoznala, da se je Nežika v prevzetnosti zarekla v bogve, če zares ni popila hudiča. 'Naj ji pomaga bog,' so govorili ljudje, čim so zvedeli, kaj se je Nežiki zgodilo. Če je popila hudiča, so menili, ji razen boga ne more nihče več pomagati. Sprva so ji gorje privoščili. Privoščili, ker so še vedno imeli pred svojimi očmi nekdanjo veliko prevzetnico in še večjo grešnico, polem pa se jim je vseeno zasmilila. Taki smo pač ljudje. Se smrtnemu sovražniku, kadar je na tleh in kadar tripi zaradi svoja nekdanje prevzetnosti, odpuščamo in mu želimo, da bi ga rešil čudež, kakšnega zmora le nebo. Toda k Nežiki niso upali. Biali so se, da bi se ne nalezli njene bolezni, kakor da v Nežikinem domu razsaja sama črna kuga. Tudi potem, ko je Nežika malce okrevala in obredila vse božje poti od Višarij do Trata, si niso upali blizu. Pobožni možje, ki jih je na teh romanjih obiskala, ji niso mogli izgnati hudiča. Prav tako niso zaledli Vračevi zagovori, čeprav je trdil, da to ni hudič, marveč samo trgače v glavi in pri tem uporabil svoj recept za iz-

ganjanje glavobola, tako da je trikrat odpril hišne duri, potem pa še vsa okna in izganjal bolezni: 'Aspertica, asperi, če si v mozgu, pojdi v kosti, pojdi v meso, če si v mesu, pojdi v kožo, pojdi v dlako, če si v dlaki, pojdi v gole peči, kjer ni mozga, ne kosti, ne mesa, ne krvi, ne kože, ne dlake. V golih pečinah ne moreš škodovati nobeni življi stvari . . .'

Vračev zagovor je moral starčka na profesorjevo prošnjo ponoviti, da si ga je Slavko lahko dobesedno zapisal, potem pa nadaljevala, da tudi ta zagovor ni odgnal bolezni. Napisled je tudi Vrač obupal nad svojimi čarovnjiami in ugotovil, da je v Nežiki zares sam hudič, ki ga je popila.

— Le kdo naj bi Nežiko odrešil hudiča, je zadrževala nesrečna mati, potem pa si je domisliла, da bi bil morda domaći župnik Klobus človek, ki bi bil hudiču kos. Sla je k njemu in mu potožila. Prosila ga je, naj bi Nežiki pomagal, čeprav se je izogiba kot hudič križa zaradi tistih govorov, naj so bile resnične ali ne. Revica je vendar v stiski, tako da župnik njeni materi ni mogel odreči. Tako je mati že naslednjeg jutra odpeljala Nežiko k župniku. Hudič se je taki poti upiral. Čim bliže cerkvi je bila, tem bolj je Nežiko metalna božjast. Mati je molila, iz Nežikinh ust pa je prihajal ob materini molitvi hudičev glas, oponašajoč molitve: 'Ovčji bobek, kravji drek, ovčji bobek, kravji drek . . .' V cerkvi župnik ni dolgo cincal, ampak se je takoj lotil izganjanja hudiča. Le malo vernikov se je upalo k temu nenavadnemu obrodu. Tudi župnik je v strahu trepetal, ko je govoril: 'Hudič izgini iz Nežikine duše in pojdi v neobljudeno puščavo.' Hudič v Nežiki pa se je rogal: 'Grem se kam drugam kot v puščavo, a samo z Nežo.' Župniku je vzel sapo, potem pa se je le domislil in skušal spodnosti hudiča z druge strani. 'Neža', je vzklknil, pojdiva iz tega pekla.' A hudič se je zarežal: 'V tvojem peku je že bila. Zdaj je v mojem in bo v mojem ostala.' Župnika je kar oblivalo, a je vedel, da se pred ljudmi ne sme zbegati. Zarohnel je: 'Hudič, poberi se iz Nežine duše in iz tega svetega prostora!' Toda hudič ni izpustil svojih adutov iz rok: 'Molči, mo-

žičej,' je nahrulil župnik. »Če nobenega drugega tvojega greha ne pogrejem razen najbolj majhnega, ni skrito, da si že kot pokovec materi ukradel klobaso.« Tega očita se župnik ni ustrashil: 'Jaz sem bili materin in klobasa je bila materna! Potemtakem je nisem ukradel.' Hudič pa ga je krenil: 'Jaz sem prav tako zdaj Nežin in Neža je moja!' Tako sta se prerekala brez konca in kraja. Hudič je navidezno prvi odnehal, kar ker da je prerekanja sit, in rekel, da se bo tri dni pred Nežino smrto umaknil iz Nežine duše. Na Solkanskem polju se bo skril v travno bilko in motil svetogorske romarje z nečistimi izkušnjavami. Pričujoči so prebledeli in motili. A zaman. Tudi župnik Klobus je spoznal, da hudiču ni kos, saj je Nežo nesramno prekopicaval pred župnikom in farzi in se zmagoščavno režal skozi Nežikina usta molitvam: 'Ovčji bobek, kravji drek, ovčji bobek, kravji drek . . .' Potem je minilo še vrsto let, dokler ni prišla tista, zadnja Nežina jesen. Nekega dne se je dvignil nad domačijo črn vihar. Treskal je in buskalo. Okna in vrata, vse se je odpiralo in zapiralo samo od sebe, na postelji pa je povsem vdano umrila Nežika. Ljudje so sicer govorili drugače, da so videli hudiča, kako je s šumom velikega jastreba zapustil Nežino dušo. Ali kdo bi verjel? Cesa vsega ne spletijo ljudske marnje . . . Nekateri so res pritrjevali muzikantu Skratlju, da je vse skupaj larifari in da Nežo ni metal hudič, marveč nadavnata božjast, samo bolezen, ki ji nista bila kos ne čarownik Vrač ne župnik Klobus s svojimi čiričari in zagnano vodo. Sicer pa, to so vedeli vsi, je bil Skratelj bogataj, vseeno pa je imel glavo, da so mu jo vsi zavidili. In ker ga po pameti niso dosegali, so ga začeli zasmehovati in se norčevati iz njega. Tako si pač pomaga neumnost, da se bedasto reži in posmehuje pameti, ker ji ne more biti kos . . .

Tako je pričovedovala stara pričovedovalka še o Skratlju in Vraču, ki sta imela vsak po pol vasi za seboj. Vrač tiste, ki so verjeli v vraže in zagovore, Skratelj tiste, ki so radi plesali in veselačili, torej bolj zaradi harmonike kakor zaradi svoje pameti, ki je pri mladih ljudeh redka kakor štiriperesna deteljica.

50-letnica prve mehanične terilnice lanu v Sloveniji (2)

## Stroji so zamenjali ročno delo

Ko se je videlo, da bo lan kmalu goden, ga je bilo treba vsak dan pregledati in preizkusiti. Vzeti je bilo treba nekaj stebel in jih zmleti s prstili. Kadar se je pri takem preizkusu zunanjina kožica (predivo) lepo odločila od steba (pezdír) in te je steblo lepo odpadlo, je bilo to znamenje, da je lanišče dovolj godeno. Ker smo imeli s tem delom dovolj prakse, smo lanišče vedno pravilno godili, in sicer tako, da je dalo lepo in močno predivo. V lepem, suhem vremenu smo ga potem povezali v snope in odpeljali v skladišče. S tem je bilo pravljeno za takojšnjo predelavo v terilnici.

Na Dolenjskem so lan večinoma godili doma, ker je bila za godenega višja cena kot za negodenega. Priznati moram, da so ga večinoma dobro godili. Vendar smo imeli večkrat opravka tudi z laniščem, ki je bilo preveč godeno. Ce smo takega zmleti med prstili, se je vse pretrgalo, kožica in steblo. Kot preperala slama. Pri prevzemu je bilo treba zato dobro paziti, kako je lanišče godeno. Če ni bilo pravilno, je bila tudi cena nižja. Rajši smo kupovali lan, ki sploh še ni bil goden. Sami smo ga potem godili pod steknjenim nadzorstvom in vede-

li smo, da bo blago kvalitetno.

Pripomniti moram še, da lanu nismo pozneje nič več sušili, kot to delajo pri ročnem trenju (v pajžbi), ampak je šel takoj s travnikom v skladišče in potem v obdelavo v terilnici.

### V TERILNICI

Za strojno obdelavo lanu smo imeli tri stroje. Prvi se je imenoval »knitmašina«. To je bil težak stroj, ki je imel zgoraj in prav tako spodaj po 12 železnih valjev. To so bili zobati valji; spodnji so

se ujemali z zgornjimi kot Zgornji valji so imeli močna jeklena peresa, ki so te valje pritiskala na spodnje, zobata kolesa pri strojih. Spredaj je bila odprtina, v katero je delavec vlagal lan. Ta je šel potem skozi vseh 24 valjev in to je lanišče tako stisnilo in zdrobilo, da je veliko odpadkov od stebel (pezdír) odpadio že pri tem stroju. Na drugi strani je stroj takoj stisnjeno lanišče metal ven, delavka pa ga je jemala proč. Ce si to zmleto lanišče prijel na enem koncu in ga stresel, je pezderje le-te ločno stran, kakor bi padal sneg.

Ta stroj je sproti pripravljal delo za 20 teric, ki so lan naprej obdelovale. S trlicami ga je bilo treba namreč še naprej zdrobiti in odstraniti ves pezdír.

Kako so bile postavljene trlice?

Bili sta dve vrsti trlic, na vsako stran stroja po deset. Na vsako stran je šla od stroja posebna gosilna os (»vela«), nanjo pa je bilo pritrjenih 20 koles. Na vsako kolovo je bilo z vijaki pritrjenih po 6 trlic.

Trlice so bile podobne ročnim, kakšne so uporabljali na kmetih. Imele so obliko noža oz. britve; njihova dolžina je bila približno 60 cm. Seveda

so bile lesene. Tik zraven vseake trlice je bila odprtina, ravno tolikošna, da je delavka dajala skozenjo po pest predvoda. Odprtina je bila med dvema močnima deskama, ki sta bili kakih 5 cm narazen, ena spodaj in druga zgoraj. Postavljeni sta bili vzporedno s trlico in skozi to odprtino je delavka dobivala lanišče s »knitmašino«. Z levo roko je predivo vstavljala v trlico, z desno pa si je pri tem pomagala. Predivo je premikala sem in tja tako dolgo, da je bilo lepo čisto, brez vsakega pezdírja. Potem ga je presukala; prijela ga je na drugi konec in vtaknila v preslico še neobdelani del.

Ceprav je imela ena terica kar šest trlic, pritrjenih na kolo, je šlo vse s tako hitrostjo, da se sploh ni videnlo, koliko trlic ima vsaka delavka.

Tako obit lan je bil nepričnemo boljši in bolj močan ter čist kot ročno otrt. Tudi pozneje pri miklanju je bilo odpadkov (»hodnikov«) zelo malo, ker je pri takšni hitrosti večina slabega prediva odpadla že pri trenju.

Že prej sem omenil, da smo lan obdelovali na treh strojih. Te trlice, pritrjeni na gonično os, smo smatrali za drugi stroj. Tretji, zadnji, pa se je imenoval »šitelmašina«. Nanj smo dali vse predivo, ki je odpadlo pri trenju. Vse

te odpadke smo dali na to »šitelmašino«, ki je slabo, odpadivo predivo pretresel in očistil, ločil ves pezdír od prediva.

Predivo, ki smo ga na ta način dobili, je bilo slabo, zmešano; ko je bilo očiščeno skoraj vsega pezdírja, ko skoraj ni bilo več neporabnih in nepotrebnih odpadkov v njem, smo ga imenovali »hodnike«. Ves hodnik smo dali v predilnico. Tam so ga dali na poseben stroj, »kardos« imenovan, ki ga je očistil še ostalega pezdírja. Iz karde je prišlo predivo v pasovih, ti pa so odšli k predilnim strojem. Tam smo delali prej različnih debelin, kakršno smo pač potrebovali. Vendar to ne sodi več k trenju lanu.

Anton Nadižar  
(Konec prihodnjih)

**Gorenjski kraji in ljudje**

**ZGODNJE  
ODKRIVANJE  
RAKA  
REŠUJE  
ŽIVLJENJA**

SVETOVNI DAN ZDRAVJA

**Arzenik.** Prepričevati bralca o strupenosti arzenika pač ni potrebno. Vendar je arzenik v tobakovem dimu v količinah, ki so daleč proč od zastrupitvene doze. Te neznatne količine, ki se ponavljajo leto za letom, dan za dnem, pa le imajo škodljivi učinek, podobno kakor pri poljedelcih, ki uporabljajo insekticide z arzenikom za rastline, ali pri osebah, ki spijo v prostorih, opleskanih z arzenikovimi barvami. To škodljivo delovanje je v tem, da arzenik, absorbiran v celicah bronhijev, pospešuje njihovo transformacijo v kancerozne celice s posledičnim nastankom pljučnega raka.

**Katranske snovi.** Med temi za nastanek raka posebno pomembni so policiklični ogljikovodiki, kot benzpiren, benzantran, fenantren. Zanje in še za nekatere druge snovi je dokazano, da povzročajo raka. Tudi te snovi so v tobakovem dimu samo v sledovih, vendar pa imajo minimalne količine, ki se pri mnogih hudih kadičih skozi leta kopijo v pljučih, končno le za posledico nastanek pljučnega raka.

V vsakem primeru pa katranske snovi dražijo dihalna pota in tako imenovani kadičev »skatar«, njegov pojav in intenzivnost sta odvisna od števila pokajenih cigaret. Seveda pa igra pri nastanku

teh katarjev vlogo tudi splošno onesnaženje zraka.

#### Vpliv kajenja na organizem

Nikotin: v manjših količinah draži ganglijske celice vegetativnega živčnega sistema — z večjimi količinami jih hromi. — Torej vpliva na avtonomni živčni sistem. Škoduje srcu in krvnemu obtočku in moti prekravitev organov (pospešeno in nepravilno bitje srca, ožilje se krči — predvsem venene arterije srca in ožilje v možganih). Vsebina vitamina C se zmanjša v krvi in v organih. Slabi vid — živci kože postajajo manj občutljivi. Moti funkcije spolnih žlez ter vpliva na delovanje ščitne žlez in hipofize. Draži želodčne žleze in pospešuje izločanje adrenalina (hormona nadledvične žlez). Draži želodec in črevesje.

**Katranske snovi:** dražijo sluznice ust, ustne dupline, žrela, grla, bronhije in pljuča.

Umrljivost pri kadičih cigaret v primeri z umrljivostjo pri nekadičih je posebno velika pri naslednjih boleznih:

- rak na pljučih  
10,8 x večja  
bronhitis in emfizem
- 6,1 x večja  
rak v grlu
- 5,4 x večja  
rak v ustni votlini
- 4,1 x večja  
rak v požiralniku
- 3,8 x večja  
razjede na želodcu
- 2,8 x večja  
bolezni krvnega obtoka
- 2,6 x večja  
obolenje srčnih koronark
- 1,7 x večja

#### Zenski organizem je posebno občutljiv za nikotin

- škoduje delovanju ščitne žlez in jajčnikov
  - splavi in prezgodnji porodi so pogosteji
  - nerdenosti v mesečnem ciklusu
  - prezgodnje staranje
  - otroci kadilk se pogosto rodijo z manjšo telesno težo
  - mleko kadilke lahko dojenčku škoduje
- (Se nadaljuje)

**UPRAVA JAVNE VARNOSTI V KRAJU**  
bo na javni dražbi  
v sredo, 24. junija,  
prodaja naslednja osnovna sredstva:

**9 OSEBNIH AVTOMOBILOV ZASTAVA 750**  
**4 OSEBNE AVTOMOBILE ZASTAVA 1300**  
**VEČJE STEVICO PISALNIH MIZ IN OMAR,**  
**NEKAJ FOTOAPARATOV, PRENOSNIH LU-**  
**CI IN PODOBNO.**

Začetek dražbe bo ob 15. uri pred garažami skupščine občine Kranj

#### Dr. J. Prešern:

#### Kronika PD Radovljica 1895 - 1970

Ponatis z dovoljenjem uredniškega odbora Planinskega vestnika. Prispevek je bil objavljen leta 1955 v PV.

#### — 1 —

*Osovraženi smo bili in prezirani, naravnost zaničevani, sleherna vlada nas je imela za nadlogo, celo naše delo v parlamentu je obstojalo v tožbah in jadikovanju zaradi neizvršene narodne enakopravnosti.*

Tako karakterizira nekdanji politik Šuklje v svojih Spominih dobo zadnjega četrletja prejšnjega stoletja, v kateri je nastalo SPD. Nastalo je kot odpor preziranca, na videz slabotneža, proti večini parlamentarnih zastopstev dežel, kjer so bili naseljeni Slovenci, celo na Kranjskem, kjer je vladala dolgo v takratnem deželnem zboru nemška večina zaradi izumetnega volilnega reda. Če se ozremo na okolico Radovljice, vidimo, da je Tržič dobil prvega zavednega slovenskega župana šele 1913, da si je ondotna Liederata ob potuhi nemških fabrikantov upala še 1904 razobesiti na glavnem trgu »Frankfurterico« (rumeno-rdeče-črno zastavo kot simbol velenemštva). Na Jesenicah je gospodarila Kranjska industrijska družba s svojim vplivom in je občinski odbor ohranil slovensko večino v II. volilnem razredu, ko se je gradila bohinjska železnica, le s tem, da je imenoval številne častne občane, ki so dobili s tem volilne pravice v tem razredu in tako mogli preglasovati nemške priseljenje KID in pri gradnji železnice nameščene uradnike. Na Bledu je dominiral v sezoni dr. Rikli s svojo »Sonnenheilanstalt«, v hotelu Mallner (danes Park) na slovensko zahtevo sploh nisi bil posrežen. Nemškutiranje je sijajno cvetelo tudi v Radovljici kot sedežu okrajnega glavarstva in sodnije z nemškutarskim ali vsaj klečepaznim uredništvom in s trgovino povečini v nemških rokah.

Ceprav so se duhovi proti koncu stoletja politično ostro ločili, so nekatera naša društva ostala vsaj nekaj časa nepolitična, ceprav tudi tu ni manjkalo poskusov, da se politizirajo. Bila so to društva, ki so si nadeli naloga, da vsaj zavro, če že ne popolnoma onemogočijo delo nemških raznarodovalnih društev Schulvereina, Siidmarke in Alpenvereina. Prvi dve sta zabijali piloti za nemški most do Jadranu v dolinah, zadnji pa je do nastopa SPD zelo uspešno in brez konkurence vršil tako delo po naših gorah. Delo tega društva je obširnejše opisal dr. Jože Rus (PV 1933) in deloma tudi Mlakar v svojem Aljažu. Ob razmeroma malem številu članov (leta 1900 jih je štela Sekcija Krajin 233) je ta sekcija AV prejela v času od 1881 do 1900 samo od Kranjske hranilnice podpor v znesku 26 100 K. od centrale AV pa 25 798 goldinarjev 10 krajcarjev. Koliko je znašala podpora današnjemu jubilantu, bo razvidno iz spisa samega. Tako daleč je šla Kranjska sekcija AV, da je ustavila kar na Bledu svojo filialo pod imenom »Gauverband Veldes« (27. 3. 1892) z »Gauwartom«, fotografom Lergertporerjem na čelu. K sreči ji je bilo usojeno samo dve leti življenja.

V tem ozračju se je rodila Radovljiska podružnica SPD, kakor se je oficialno glasilo njeno ime.

Ta spis je obširnejši od ostalih spominskih spisov podružnic, ki so do sedaj izšli ob njihovem 75-letnem jubileju. Vzrok leži v tem, da je dobro in koristno, če se opiše delo podružnic tudi v podrobnostih, da potem nastane jasnejša slika celote. Savinjska podružnica (kasneje Celjska, ust. 1893) in Kamniška 1893 sta bili prvi, Radovljiska je bila tretja in ni čuda, če

je bila tretja. Celje in Kamnik sta najbolj čutila nemški pritisk v Kamniških, Radovljiska pa v Julijskih Alpah. Povsem natančno: kjer je pritisk najsilnejši, tam je odpor največji. Ta podružnica je matica vseh kasneje nastalih podružnic v Gornji savski dolini in tvori njena zgodovina temelj drugim.

Zal so podlage za to kroniko, ki je del zgodovine celotnega PD in zato ni nepomembna, zelo skromne. Za dobo od ustanovitve do I. vojne so se zaradi brezbriznosti izgubile in tudi arhiv Osrednjega društva ima samo nekaj arhivalij, ki se tičajo podružnice prav izza dobe pred II. vojno. Družbeni arhiv podružnice je v II. vojni odnesel okupator. Zato je kronika sestavljena v veliki večini na podlagi drobnih poročil v PV, uporabljal pa sem za dobo od 1918 dalje osebne spomine, pri čemer sem skušal registrirati samo dejstva, čeprav rad priznam, da rado nastane v takem primeru nekaj takega kot »Dichtung und Wahrheit«.

#### 1895—1918

Sestdeset let pomeni dve človeški generaciji. To je v društvem življenju zelo dolga doba, ki jo je razen planinskih doživeljalo samo nekaj drugih društev. Jubilant je včasih deloval z nepopisno, še danes vsega občudovanja vredno vnemo, padal zopet v populno letargijo in brezdelnost, si potem naenkrat zopet opomogel in danes: Starost se mu ne pozna. Spominjam se dejstva, da odbor sploh ni hotel sklicati občnega zборa in ga je moral sklicati Osrednji odbor, bili so občni zbori, katerih se je udeležil samo nepopoln odbor, a zopet zbori s skoraj 100 % udeležbo.

Ustanovni občni zbor se je vršil 10. marca 1895 v Klinarjevi gostilni v Radovljici. V svojem pozdravnem govoru je prof. Orono, tedat ji načelnik Osrednjega odbora SPD, izjavil med drugim tudi ... da ima SPD in slovensko planinstvo zdravo jedro, ker ne gojimo vratolome turistike, ki pogubi vsako leto nemalo ljudi. Prepetost v tem oziru ne podpiramo. Jan Pianecki pa je konstatiral, da je »g. dr. Janko Vilfan pričel vzbujeati zanimanje za SPD... povsod je navduševal prijatelje in znance in zavedne občane in njegove besede so jih obilo pridobile za lepo in plemenito stvar. Izvojen je bil priravljajni odbor, ki je obstajal iz naslednjih članov:

Za Radovljico: dr. Janko Vilfan, odvetnik; Jan Pianecki, učitelj; V. Hudovernik.

Za občino Blejski Bistrica in Srednjo vas: Josip Ravhkar, občinski tajnik, Boh. Bistrica.

Za občino Gorje: Jakob Zumer, župan.

Za občini Boh. Bistrica in Srednjo vas: Josip Ravhkar, občinski tajnik, Boh. Bistrica.

Za občine Belo peč, Rateče, Kranjsko goro, Dovje, Jesenice in Korosko Belo: Anton Zlogar, župnik, Kranjska gora.

Za občine Breznico, Begunje, Mošnje, Kropa, Kamno gorico: Josip Jalen, poselnik, Kropa.

Proslava ob 75-letnici PD Radovljica bo 20. in 21. junija na Valvasorjevem domu pod Stolom. Pricetek v soboto ob 19. uri z govorom, pevci, deklamatorjem, in kresovanjem. Naslednje jutro pa bo množičen pohod na Stol.

Dostop: pešpot iz Žirovnice 1.30 ure, z motornimi vozili dostop možen do pod Valvasorjev dom, od tu še 15 minut hoje.

**PRODAM**

Prodam OBRACALNIK sonce, PRIMO NSU in SROTAR. Sp. Bela 7, Preddvor 2750

Prodam mlado KRAVO po teletu, dobro mlekarico in staro OSTRESJE (gruš). Je-reb, Zabukovje 5, p. Besnica 2751

Prodam novo OMARO za dnevno sobo (vitrino). Kos, Staneta Zagorja 12, Kranj 2752

Prodam 15 mesecov staro TELICO ali zamenjam za KRAVO, ostalo po dogovoru in nekaj semenske AJ-DE. Lahovče 26, Cerknje 2753

Prodam 300 kosov žlindri-nih ZIDAKOV 25 x 25 x 38. Markun, Preddvor 105 2754

Zaradi selitve prodam za 900 din novo samsko SPAL-NICO, zelo primerno za otroka. Petrovič, Nazorjeva 12, Kranj 2755

Prodam SLAMOREZNICO ultra ali speiser po izbiri. Klanec 45, Komenda 2756

Prodam večjo površino sto-ječe TRAVE. Možnost spra-vila sena in bivanja v času košnje. Mali Marija, Sp. Ve-terno 4, Tržič 2757

Prodam OTROSKO POSTE-LJO. Cotar, Savska cesta 38, Kranj 2758

Prodam KROJASKO STO-JALO pfaff in SIVALNI STROJ z dolgim čolničkom. Omejc, Cesta Iva Slaveca 2, Kranj 2759

**KUPIM**

Kupim dobro ohranjen SOD za gnojnico (nad 1000 litrov). Egart Janez, Sorica 32 2760

**MOTORNNA VOZILA**

Menjam SIMCO za FIAT 750. Naslov v oglasnem od-deku 2761

Kupim MOPED T-12 v vo-znem ali nevoznem stanju. Pušavec, Hudo 1, Tržič 2762

Prodam karambolirano ZA-STAVO 750. Strahinj 38, Na-klo 2763

Kupim R-4, star do tri le-ta. Plačam z gotovino. Petrovič, Nazorjeva 12, Kranj, te-lefon 22-215 2764

Izdaja in tiska CP »Gorenjski tisk« Kranj, Ulica Moše Pijade — Naslov uredništva in uprave Hsta: Kranj, Trg revolucije 1 stavba občinske skupščine. — Tek. račun pri SDK v Kranju 515-1-135 — Te-lefon: redakcija 21-835 21-860, uprava lista, ma-loglasna in naročniška služba 22-152. — Naročni-na: letna 32 polletna 16 din, cena za eno številko 50 para. Mali oglasi: be-teda 1 din, naročniki imajo 10 % popusta. Neplačanih oglasov ne objavljamo

Ugodno prodam osebni AV-TO SKODA 1000 MB, letnik 1967, prevoženih 34.000 km. Ogled vsak dan od 15. ure da-lje. Kacin Jože, Kranj, Be-gunjska 15 2765

Prodam karamboliran FIAT 850, letnik 1968. Informacije in ogled pri Drakslerju, avto-ličarstvo, Zasavska 36 b, Kranj (Orehek) 2766

Prodam PRIKOLICO (400 kg). Retnje 17, Križe 2767

**STANOVANJA**

Tako vseljivo dvosobno STANOVANJE s pritiklinami v Kranju oddam proti pred-plačilu. Informacije v Kra-nju, Skofjeloška 27 2768

V Kranju ali bližini Kra-nja iščem neopremljeno SO-BO s KUHINJO ali večjo SO-BO za tri leta. Zavasnik Franc, Kokrški breg 2, Kranj 2769

**SVET DELOVNE SKUPNOSTI OBČINSKEGA SODIŠČA V KRANJU**  
razpisuje prosti delov-no mesto

**strojepiske**

Pogoji: dvorazredna admi-nistrativna šola. Osebni dchodki po določbah pra-vilnika o delitvi dohodka na občinskem sodišču v Kranju. Prijave kandida-tov z dokazili o strokovnosti se sprejemajo do 5. 7. 1970.

**POSESTI**

Prodaja se DVOSTANO-VANJSKA HIŠA z 800 m<sup>2</sup> vrata v Kranju, Likozarjeva 2 na licitaciji dne 26. junija ob 12. uri v sobi 104 sodišča v Kra-nju. Uradni list SRS 11/70 2770

**ZAPOSЛИVE**

V uk sprejemem dva VAJEN-CA ali za priučitev. Dobnikar Aleš, mizar, Visoko 93, Senčur 2771

Tako zaposlim samostojne-ga AVTOMEHANIKA. Roz-man Franc, avtomehanik, Kranj, Ljubljanska 4 2772

Sprejemem KLJUCAVNI-CARSKEGA VAJENCA. Pe-klaj Pavel, Skofja Loka, Je-gorovo predmestje 33 2773

**OSTALO**

GARAZO kupim ali vzamem v najem. Ponudbe oddati pod »Vodovodni stolp, Zlato po-lje« 2774

**Kino****Kamnik DOM**

17. junija angl. barvni CS film 2IVETI SVOBODNO ob 18. in 20. uri.

**Kamnik DUPLICA**

17. junija amer. barv. film SWINGERI ob 20. uri.

18. junija amer. barv. film SWINGERI ob 20. uri.

**Jesenice RADIO**

17. junija angl. barvni CS film JURIS LAHKE KONJE-NICE.

18. junija amer. barv. film DVANAJST ZIGOSAH.

19. junija franc.-angl. barv. film PUSTOLOVSCINE TO-MA SAWYERJA.

**Jesenice PLAVZ**

17. junija amer. barv. film DVANAJST ZIGOSAH

18.—19. junija franc. barv. film SHALAKO.

**Dovje-Mojstrana**

18. junija nemški barv. film NAVIHANEZ IZ PRVE KLOPI.

**Kranjska gora**

18. junija angl. barvni CS film JURIS LAHKE KONJE-NICE.

**Javornik DELAVSKI DOM**

17. junija franc. barv. film SHALAKO.

**Radovljica**

17. junija amer. barv. film SIN REVOLVERASA ob 20. uri, amer. barvni film LJU-BIL SEM HIPI DEKLE ob 18. uri.

18. junija amer. barv. film UGANI, KDO PRIDE NA VE-CERJO ob 20. uri.

19. junija amer. barv. film SIN REVOLVERASA ob 20. uri.

**Eled**

17. junija franc. barv. film UJETNICA STRASTI ob 18. in 20.30.

18. junija franc. barv. film UJETNICA STRASTI ob 18. in 20.30.

19. junija amer. barv. film MAC KENNINO ZLATO ob 18. in 20.30.

**Skofja Loka SORA**

17. junija amer. barvni CS film PLANET OPIC ob 18. in 20. uri.

18. junija jugosl. barv. film DIVJI ANGELI ob 20. uri.

19. junija jugosl. barv. film DIVJI ANGELI ob 18. in 20. uri.

Gostinsko in trgovsko podjetje

**Central Kranj****ZAPOSLI TAKOJ OSEBO**

za vodenje malega golfa v športnem parku Staneta Mlakarja v Kranju.

Zaposlitev je sezonska. Prednost imajo upokojenci in študentje. Prijave sprejema splošni sektor podjetja Kranj - Maistrov trg 11/I.

Sporočamo, da nas je po dolgotrajni in težki bolezni za vedno zapustila naša dobra in marljiva sodelavka

# Marija Kašman

## upokojenka

Od drage pokojnice se bomo poslovili v sredo, 17. junija 1970, ob 16.30 izpred mrliške vežice v Kranju.

KOLEKTIV, OSNOVNA ORGANIZACIJA SINDIKATA IN UPRAVA PODJETJA ZA PTT PROMET KRANJ

V Kranju, 15. 6. 1970

# Smrt v gorah

V soboto, 13. junija, zjutraj so se napotili v severno steno Velike Mojstrovke trije od 26 pripravnikov gorske plezalne šole Akademskega klubka Ljubljana: Iztok Pipan, star 24 let, Janez Kovač, star 34 let in Matija Košir, star 24 let, vsi iz Ljubljane. Ker se do noči še niso vrnili, so najprej domnevalli, da so ste-

no preplezali in odšli v smeri Trente. Vendar pa se do jutra niso oglasili v nobeni planinski postojanki, tako da so začeli mislit na najhujše. Reševalci iz Kranjske gore in Rateč so se v nedeljo zjutraj napotili na pomoč. Prva skupina reševalcev je odšla v smer Tamar-Sleme-Vršič, druga skupina pa po sledi do

vstopne smeri in tretja z Vršiča po grebenih na Veliko Mojstrovko. Dopolne v nedeljo pa je neznani planinec prišel v dom v Tamarju in povedal, da je na sneženem plazu pod Slemenom opazil dva mrtva planinca. Reševalci, ki so mrtvega Izaska Pipanna in Janeza Kovača prenesli do koče v Tamarju, so našli tudi dele opreme Matije Koširja. Po razbiti čeladi, nahrbtniku brez naramnic in pretrgani plezalni vrv, na kateri so bili vsi trije navezani, skelejajo, da je tudi Matija Košir mrtev. Stena je tu visoka okoli 400 metrov in polna razpok, zato je iskanje zelo težko. Vzrok nesreče še ni znan.

Zaradi neprimerne hitrosti in vožnje pod vplivom alkohola se je v ponedeljek okoli 18 ure pripetila prometna nezgoda na cesti prvega reda v Podvinu. Voznik osebnega avtomobila Ciril Zupan z Brezij pri Radovljici je v desnem ovinku zapeljal v desno v smernik, od tam pa ga je odbilo v levo v sadovnjak. Voznik in sopotnica Antonija Zupan sta bila lažje ranjena. Skode na avtomobilu je za 16.000 din.

## Zahvala

Ob tragični izgubi našega dobrega moža, očeta, starega očeta, brata in strica

### Antona Urbanca posestnika iz Sebenj

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, znancem in prijateljem, ki so darovali cvetje in nam izrekli sožalje. Posebno zahvalo smo dolžni župniku iz Križev in pevcem. Zahvaljujemo se tudi ZB, VVI, gasilcem ter vsem, ki so ga spremili v tako velikem številu na njegovi zadnji poti. Se enkrat vsem iskrena hvala.

Zaluboči: žena, hčerke in drugo sorodstvo

Sebenje, Žiganja vas, Sp. Bitnje, 14. junija 1970



## SENATA

skladisč, Kranj,  
Tavčarjeva 31 —  
telefon 22-053

- vam nudi:
- najkvalitetnejšo belo, ajdovo, rženo in koruzno moko
- testenine bačvanka
- vse vrste živilskih krmil po zelo ugodni cen

## Zahvala

Ob izgubi našega dobrega očeta

## Franca Kuralta

se iskreno zahvaljujemo dr. Bajžlu Janezu za izredno skrb in trud. Hvala sosedom, prijateljem in znancem, sindikalni organizaciji tovarne Sava, organizaciji SZDL in ZB Stružev, pevskemu zboru društva upokojencev in vsem, ki so darovali cvetje, izrazili sožalje in očeta spremili na njegovi zadnji poti.

Zena Antonija in hčerki Marija in Anica z družino

Kranj, 10. Junija 1970.

## Zahvala

Ob težki in boleči izgubi našega ljubega moža, očeta in starega očeta

## Lovra Langusa

iz Gorenje Save

se iskreno zahvaljujemo vsem sosedom, sorodnikom, prijateljem in znancem, dr. Mayerju za trud in požrtvovalnost med njegovo bolezni, pevskemu zboru upokojencev iz Kranja, g. župniku iz Smartna in tov. Smitku za ganljive besede ob odprttem grobu. Najlepše se zahvaljujemo tudi za podarjene vence vaščanom, rojakom iz Kranja, Sindikalni podružnici Gorenjska oblačila Kranj, Terenski org. združen borcev NOV Gorenja Sava, Množičnim organizacijam Gorenja Sava in sorodnikom. Vsem se zahvaljujemo tudi za izrečena sožalja in vsem, ki ste ga spremili na njegovi zadnji poti. Se enkrat vsem najlepša hvala.

Zaluboči: žena Marija, hčerka Olga z družino in drugo sorodstvo

Kranj, 14. junija 1970

## Nesreča v zadnjih dneh

V petek, 12. junija, popoldne sta na Poljanski cesti v Škofji Loki trčila voznik motornega kolesa Janez Zeleznik iz Loga pri Škofji Loki in kolesar Jože Omejc. Nesreča se je pripetila, ker je kolesar vozil po sredini ceste, motorist pa je hitro pripeljal v ovinek. Pri trčenju je bil Omejc huje ranjen, motorist pa laže. Lažje je bil ranjen tudi sopotnik na motornem kolesu Jože Drešar iz Mavčič.

V soboto dopoldne je na cesti četrtega reda v Vogljah voznik motornega kolesa Slavko Groše iz Kranja v nepreglednem ovinku in na zoženi cesti trčil v tovorni avtomobil, ki je pripeljal iz nasprotne smeri. Sopotnik na motornem kolesu Zupan iz Voglj je bil v nesreči huje ranjen in so ga odpeljali v Ljubljansko bolnišnico. Voznik motornega kolesa je vozil brez vozniskoga dovoljenja.

Na cesti četrtega reda med Bledom in Ribnimi sta v soboto dopoldne trčila dva osebna avtomobila. Voznik osebnega avtomobila Aleksander Jarc iz Ljubljane je vozil od Bleda proti Ribnemu. Z dvorišča avtoservisa pa je takrat pripeljal voznik osebnega avtomobila Stanislav Vrhunc iz Kranja in vozniku Jarcu zaprti pot. Kljub zaviranju sta avtomobila trčila. V nesreči sta bila lažje ranjena voznik Jarc in sopotnik v Vrhuncem avtomobilu Jože Marolt z Bleda. Skode na vozilih je za 28.000 din.

Nekaj minut po polnoči se je v nedeljo, 14. junija, pripetila na cesti četrtega reda v bližini gostilne Zajc v Lahovčah hudo prometna nesreča. Ponoči se je odpravila skupina 26 ljudi iz Kamnika in okolice na romarsko pot proti Brezju. Za skupino je v Lahovčah pripeljal voznik osebnega avtomobila Ciril Žerovnik iz Most ter zadel zadnje pešce v skupini. Po nesreči je Žerovnik pobegnil. Izselili so ga okoli tretje ure po polnoči na ljubljanski železniški postaji, ko je hotel odpotovati nazaj na delo v Zah. Nemčijo.

V nesreči je umrl Cvetko Koželj, star 15 let iz Sutne pri Kamniku. Huje ranjeni pa so bili: Srečko Starovški, star 21 let, iz Podstudanca pri Kamniku, Franček Flerin, stara 19 let iz Bakovnika pri Kamniku, Franc Letnar, star 16 let iz Kamnika, Janez Trebušak, star 19 let iz Bakovnika pri Kamniku, Franc Vrtačnik star 39 let iz Most pri Kamniku ter Jernej Hribar star 20 let iz Vrhopolja pri Kamniku.

Vozniku so odvzeli kri za preiskavo, po naloku preiskovalnega sodnika pa je bil odrejen tudi pripor.

Zaradi neprimerne hitrosti: voznik osebnega avtomobila Jože Ažman iz Naklega v nedeljo zvečer ni mogel zvoziti nepreglednega ovinka na cesti drugega reda v vasi Vešter pri Škofji Loki. Voznik je zapeljal na bankino, od tam pa je avtomobil potegnilo pod cesto kakih 12 metrov globoko, kjer je obstal ob Sori. V nesreči so bile lažje ranjene Ažman Maria in Milenka ter Marija Rajhard. Skode na avtomobilu je za 3000 din.

Zaradi prehitre vožnje se je v ponedeljek, 15. junija, zjutraj pripetila prometna nezgoda na cesti tretjega reda v Kropli. Voznik osebnega avtomobila Danijel Lazar iz Ljubljane je vozil od Lipnice proti Kropi. Pred srečanjem v ovinku z osebnim avtomobilom, ki ga je vozil Damijan Hafner iz Krope, je Lazar močno zaviral. Pri tem pa je njegov avtomobil zanesel v levo, tako da sta avtomobila trčila. V nesreči je bil lažje ranjen sopotnik v Lazarjevem avtomobilu Franc Murko iz Krope. Skode na avtomobilih je za 10.000 din.

Zaradi izsiljevanja prednosti se je v ponedeljek popoldne na cesti prvega reda na Polici pripetila prometna nezgoda. Voznik kolesa s pomočnim motorjem Janez Praprotnik iz Naklega je vozil po zaprti cesti za promet in ob izteku hotel zavoziti pred osebnim avtomobilom, voznik Mirko Pagan iz Podnarta, na cesto prvega reda. Pri trčenju je bil Janez Praprotnik hudo ranjen in so ga odpeljali v ljubljansko bolnišnico.

Na cesti tretjega reda na Zg. Brniku je v ponedeljek popoldan nadomoma pripeljal pred osebni avtomobil, ki ga je vozil Milan Janežič iz Gore pri Komendi, devetletni Janez Znidar na kolesu. V nesreči je bil deček ranjen in so ga odpeljali v ljubljansko bolnišnico.

L. M.

V nedeljo, 7. junija, sta se v bližini Škofje Loke pripetili dve prometni nesreči. V Srednji vasi je voznik osebnega avtomobila Čedomir Pavlovič iz Kranja zadel kolesarja 37 let starega Franca Dolanca iz Srednje vasi, ki je nadomoma zavil v levo pred avtomobil. Franc Dolenc je čez tri dni zaradi hudih ran v bolnišnici umrl.

Druga nesreča se je pripetila v Zmincu, ko je voznik osebnega avtomobila Marn Franc iz Cerkev pri prehitevanju trčil v osebni avtomobil, ki ga je vozil Anton Dolenc, star 25 let iz Škofje Loke.

V sobotni številki smo pokojnega Franca Dolanca pomoroma zamenjali z Antonom Dolencem.

## Naš komentar

**Tržič da, Kranj ne**

V nedeljo se je končalo tekmovanje v republiški moški in ženski rokometni ter v ljubljanski conski ligi. Po uspešnem startu v družbi najboljših slovenskih ekip sta Tržič in Kranj na koncu jesenskega dela ostala na dnu lestvice. Ljubitelji rokoma so bili prepričani, da bosta ekipi zimski odmor dobro izkoristili za nadaljevanje v spomladanskem delu prvenstva. To se ni zgodilo! Kranjčani so izgubili tekmo za tekmo doma in na tujih igriščih in na koncu pristali na predzadnjem mestu. Zaradi tega se bodo morali po enoletnem igranju v republiški ligi spet vrnilti v consko ligo. Tudi Tržičanom se ni obetalo nič dobrega. Šele dve kol pred koncem so zaigrali tako kot znajo. Z vročega terena v Izoli so prinesli točko, v nedeljo pa so doma premagali Medvode in se tako pet minut pred dvanajsto rešili najhujšega.

V ženski ligi je Gorenjsko zastopala le ekipa Partizana iz Selca. Igrala je solidno doma in na tujem in zasedla odlično tretje mesto.

V ljubljanski conski ligi smo imeli v ženski konkurenči kar pet ekip. Po prvem delu so bile v vodstvu Kranjčanke, ki pa so v nadaljevanju močno popustile. Največje presenečenje pa so naredile mlade igralke Kranjske gore, ki so v drugem delu prvenstva zaigrale kot prerojene in zasedle prvo mesto ter si pridobile pravico nastopanja v slovenski ligi. Ekipi Save in Kamnikova sta igrali solidno, medtem ko so igralke Seširja nekoliko razočarale.

V moški conski ligi so v minuli sezoni igrale z Gorenjske štiri ekipi. Letos so zelo dobro zaigrali igralci iz Dupelja, vendar jim ni uspelo osvojiti prvega mesta, čeprav so imeli zato lepo priložnost. Ob zaključku jim je zmanjšalo moči in prvo mesto so morali prepustiti ekipi Radeč-Radovljica, ki zlasti spomladan slabo igrala in se bo morala vrnilti v gorenjsko ligo. Za presenečenje so poskrbeli kranjski Veterani. Zasedli so odlično četrto mesto. Ekipa Križ pa se bo morala boriti na kvalifikacijah za ponovni vstop v consko ligo. Če bi v nedeljo zmagala, bi ostala v ligi.

D. Humar

**Staro sovraštvo prišlo do izraza**

V Križah je bila v nedeljo odločilna tekma za domačo ekipo v borbi za obstanek v ljubljanski conski rokometni ligi. Derbi srečanje Križe : Duplje je zaradi tega privabilo rekordno število gledalcev. Zaradi tega je bilo lepo v napetosti srečanje v 45. minutu prekiniteno pri rezultatu 11:10 za Križe. Tedaj je sodnik izključil iz igre domačina Ribnikarja zaradi grobega prekrška nad igralcem Filipom Grašičem iz Dupelja. Ker leta ni hotel takoj zapustiti igrišče, so vdrli na igrišče nekateri gledalci in pričel se je vseslošni pretep med igralci obeh moštev in gledalci. Povročitelj nereda pa je bil nedvomno domači vratar Sitar, ki je že ves čas ščuvan

svoje soigralce, da bi fizično obračunal z Dupljanec.

Do tega nereda na igrišču prav gotovo ne bi prišlo, če bi organizator preskrbel za tako pomembno srečanje vsaj nekaj rediteljev, ki ne bi dovolili gledalcem vstopa na igrišče. Posledice tega neljubljega incidenta bodo nedvomno precej hude. Zaradi tega, ker domačini niso poskrbeli za red na igrišču, bo tekma bržkone registrirana s 5:0 w.o. v korist Dupelja, poleg tega pa bo za nekaj časa zaprto tudi igrišče Partizana v Križah.

Pri tem se samo sprašuje, odkod ta živčna napetost med igralci obeh ekip, prav tako pa tudi gledalci iz obeh

taborov. V nedeljo je namreč prišlo prav na tem srečanju do popolnega izraza staro sovraštvo med športniki in ljubitelji športa Križ in Duplje. Zato obojamo takšno izgrede, saj so nedvonomo zelo slabia reklama za mlade športnike in sploh za našo telesno kulturo.

J. Kuhar

**Janez Kunčič vodi**

Tudi druga dirka za odprto prvenstvo v speedwayu z močjo je prinesla popoln uspeh za mladega tekmovalca Jancu Kunčiču iz Kranja. Le-ta je zmagal že na majski dirki in si je sedaj po dveh dirkah nabral toliko točk, da praktično skoraj ne more izgubiti prvega mesta. Zadnja dirka bo namreč 19. septembra, na kateri se mora uvrstiti vsaj na sredino med 32 nastopajočimi. Tudi v ekipni konkurenči so imeli največ uspeha Kranjčani, saj so se tokrat na prva tri mesta uvrstili vsi trije tekmovalci AMD Kranj. Zaradi tega je ekipa Kranja zmagala na tej dirki z maksimalnim številom točk in je tudi po dveh dirkah krepko v vodstvu.

Rezultati: 1. Kunčič 32, 2. Zorman 31, 3. Kopitar (vsi Kranj) 30, 4. Potočnik (Sk. Loka) 29, 5. Meglič (Tržič) 28, 6. Sajn (Kranj) 27, 7. Kocuvan (Gor. Radgona) 26, 8. Pintar (Sk. Loka) 25 itd. Ekipne: 1. Kranj, 2. Škofja Loka, 3. Gor. Radgona, 4. Kranj II, 5. Tržič itd.

J. Javornik

## Atletski pokal SRS za mlajše mladince in mladinke **Triglav četrtri in peti**

S finalnim tekmovanjem mlajših mladincov in mladink v Novi Gorici je bilo končano letošnje tekmovanje za vseckipnega prvaka Slovenije v atletiki. V zadnji preizkušnji so bili najboljši predstavniki Olimpije in atletinje Gorice. Najboljši slovenski kolektiv, celjski Kladivar, se je moral v obeh konkurenčah zadovoljiti z drugim mestom.

Kranjčani so imeli več uspeha med mladinci, kjer so zasedli četrto mesto, enako uvrstitev bi zagotovo dosegla tudi mladinke, če bi njihova vrsta nastopila popolno. Najbolj se je poznala odstotnost najboljše v ekipi — Nade Kavčič, ki zaradi bolezni ni mogla nastopiti. Tako je ekipa pristala na petem mestu, kar je kljub vsemu lep uspeh.

**REZULTATI — mladinci —**  
5 km: 1. Lukman (KI) 26:51,0, 10. Tomažin 30:59,0, 12. Zupanc 32:00,0; 100 m: 1. Košenina (OI) 11,2, 5. Peneš 11,8; 300 m: 1. Prah (Mb) 37,7, 3.—4. Strel 38,0, 8. Pengš 39,4; 1000 m: 1. Čelofiga (Mb) 2:41,5, 3. Peternej 2:42,6, 8. Vugnati 2:46,7; 2000 m: 1. Grecs (OI) 5:56,0, 8. Pesko 6:31,2; višina: 1. Dernič (Kp) 175, 9. Prezelj 155, 12. Pavlin 150, 13. Mlinar 145; daljina: 1. Rotar (KI) 615, 12. Pavlin 532; krogla: 1. Štajner (OI) 11,96, 6. Röt 10,36, 9. Lotrič 9,57;

disk: 1. Žunk (Ru) 46,05, 5. Lotrič 30,97; kopje: 1. Zalar (C) 54,97, 8. Rot 37,36; 110 m ovire: 1. Rotar (KI) 16,3, 3. Bitenc 19,1; 4 x 100 m: 1. Kopper 46,2, 5. Triglav I. 47,7, 14. Triglav II. 52,1;

mladine — 80 m ovire: 1. Bon (Go) 13,3, 4. Brce 14,8, 10. Bremec 15,5; 100 m: 1. Gazvoda (NM) 12,7, 11. Hri-

bar 14,0; 400 m: 1. Učakar (OI) 60,1, 8. B. Kavčič 64,9; daljina: 1. Klinkon (Go) 5,24, 9. Pogačnik 4,54, 13. Brce 4,12, krogla: 1. Poja (Koč) 10,27, 2. Miščevič 9,69, 3. Papler 9,63, 8. Hribar 7,87; kopje: 1. Lužar (NM) 29,36, 3. Papler 26,06, 11. Remic 16,31; 4 x 100 metrov: 1. Gorica I. 51,0 12. Triglav 57,5. M. Kuralt

**Od nedelje do nedelje**

**NOGOMET** — V nedeljo bo na sporednu zadnje kolo ZCNL. Ker je kranjski Triglav v predzadnjem kolu zmagal v Kopru z 2:0, ima sedaj lepo priložnost, da bo postal novi član republiške lige. V zadnjem kolu mora namreč premagati na domačem igrišču škofješki LTH. Ostala rezultata: Lesce : Tabor 1:1 (1:1), LTH : Usnjari 4:4 (1:2).

V nedeljo bi moral biti v Kranju polfinalni pionirski nogometni turnir za prvenstvo SRS. Od štirih prijavljenih ekip pa sta nastopila le ljubljanska Olimpija in domači Triglav. Mladi Kranjčani so lepo zaigrali in zaslужeno z 2:1 (2:0) premagali favorizirano ekipo ljubljanske Olimpije. Prihodnjo nedeljo se bo Triglav v finalu pomeril za privake SRS z mariborskim Železnicarjem.

**ROKOMET** — Končano je tekmovanje v obeh republiških ligah. Tržič je v zadnjem kolu premagal Medvode s 17:11, Izola pa je izgubila v Trbovljah. To je bilo dovolj, da bodo Tržičani v prihodnji sezoni spet nastopali v republiški ligo. Kranjčani pa so po pričakovovanju spet ostali praznih rok in se jeseni selijo v ljubljansko consko ligo, kjer so igrali že pred letom dni.

V ženski republiški ligi pa je ekipa Selce osvojila tretje mesto, čeprav je v zadnjem kolu izgubila v Ljubljani z Olimpijo s 15:17.

**KOSARKA** — V nedeljskem kolu v moški republiški ligi so gorenjski predstavniki igrali takole: Triglav : Tolmin 87:72, Celje : Jesenice 84:77, Ilirija : Kraj 95:76.

Pari prihodnjega kola: Jesenice : Elektra, Ljubljana : Triglav, Kraj : Rudar.

V ženski republiški ligi sta oba gorenjska zastopnika zmagala. Rezultata: Konus : Jesenice 36:84, Slovan : Kraj 34:39.

**KEGLJANJE** — Na kegljišču Triglava je bilo minulo nedeljo republiško prvenstvo ženskih dvojic. Med 30 pari je kranjska dvojica Rozman : Čadež osvojila odlično drugo mesto.

**STRELJANJE** — Na izbirnem tekmovanju za sestavo republiške reprezentance v Ljubljani je zmagal Kranjčan Peternej v kategoriji hitrostrelne pištole. J. J.



V počastitev krajevnega praznika Stražišče je bilo minuli petek dopoldne medšolsko tekmovanje v atletiki, rokometu in košarki. Tekmovali so učenci osnovnih šol France Prešeren, Stanca Zagara, Preddvor in Lucijana Seljak. Najboljšim tekmovalcem je predsednik krajevne organizacije ZB Stražišče Franc Medja podelil medalje. — Foto: F. Perdan

## Poštarsko slavje v Vratih

(Nadalj. s 1. strani)

odborov in delavskih svetov, predstavniki bratinskih planinskih društev ter ostali planinci, ki so v nedeljo prihiteli v Vrata. Pripravljalni odbor je sestavil bogat kulturni program, v katerem so sodelovali pevci moškega pevskega zboru »Pošta« iz Maribora, pionirji in dijaki izobraževalnega PTT centra iz Ljubljane. Zbor so pozdravili tudi nekateri govorniki: predsednik PD PTT Ljubljana Jože Dobnik, ki je orisal pomen takšnih zborov v vlogu planinstva, ki se je rodilo prav v triglavskem pogorju, predsednik PD PTT Maribor inž. Gosar Anton, predsednik PD PTT Celje Leopold Lipovšek in predstavnik pokroviteljskega zabora, direktor podjetja za PTT promet iz Kranja Franc Škerjanc. Poštarjem planincem je spregovoril tudi predsednik PD Dovje-Mojstrana Avgust Delavec. Člani tega društva so s prostovoljnimi delom popravili razrito cesto v Vrata in s tem omogočili, da zbor ni bilo treba predstavljati na drug datum ali v drug kraj. Razen tega so Mojstrani organizirali tudi pre-

hrano za udeležence, pošta Mojstrana pa je v posebni stojnicni prodajala razglednice s spominskim žigom. Zbor so pozdravili tudi mladi planinci, ki so z vrha Triglava prihiteli v Vrata. Planinci-poštari so odšli še k spomeniku padlih partizanov in gornikov, kjer je imel krajši govor častni član PD PTT Ljubljana Ivan Zabel.

S tem je bil slavnostni del III. zborni planincev PTT, ki je bil obenem počastitev 25. obletnice osvoboditve, končan. Udeleženci so se nato preselili k Aljaževemu domu, kjer je bilo ob zvokih domačih viž veselo rajanje, nekateri pa so odšli na bližnje plazove in se tam predali sončnim žarkom. J. Košnjek



## Objava

Organizacijski odbor za zbor slovenskih pionirjev na Pokljuki pri republiški zvezni prijateljev mladine in upravi javne varnosti v Kranju obvešča javnost, da bo dne 20/6/1970 veljala izmenično enosmerna zapora ceste od Krnice pri Zg. Gorjah do Polkjuk.

Zapora prometa:

— na cesti II/315 od Mrzlega studenca v smeri Bohinja je ves čas prireditve obojetnega prometa.

Parkirni prostori:

Vozila udeležencev prireditve bo usmerjal miličnik na parkirne prostore. Parkirni prostor za osebna vozila bo pri SPORT HOTELU in restavraciji JELKA ter na prostorih ob cesti do restavracije JELKA. Avtobusi prijelijo do križišča za SPORT HOTELA, kjer potniki izstopijo (vstopijo) nato pa odpeljejo na parkirni prostor na Rudnem polju.

pod običajnimi pogoji,

— na cesti II/315 od Mrzlega studenca v smeri Bohinja je ves čas prireditve obojetnega prometa.

Parkirni prostori:

Vozila udeležencev prireditve bo usmerjal miličnik na parkirne prostore. Parkirni prostor za osebna vozila bo pri SPORT HOTELU in restavraciji JELKA ter na prostorih ob cesti do restavracije JELKA. Avtobusi prijelijo do križišča za SPORT HOTELA, kjer potniki izstopijo (vstopijo) nato pa odpeljejo na parkirni prostor na Rudnem polju.

## Posojilo železnici

V splošno akcijo za modernizacijo slovenskih železnic se je vključila tudi Škofjeloška občinska skupčina. Iz proračuna za prihodnje leto bodo vpisali 20.000 dinarjev posojila, ki bo vrnjeno skupaj z obrestmi v naslednjih šestih letih. Sodelovanje z železniškim podjetjem je bilo

sedaj na loškem območju zelo uspešno, tako da so odorniki priporočili vpis posojila za železnice tudi gospodarskim organizacijam v komuni. Pri gradnji podvoza na Trati se bo sedanja dobra volja bogato obrestovala.

A. I.



V počastitev krajevnega praznika Stražišče je bila v petek popoldne v veliki telovadnici osnovne šole Lucijan Seljak v Stražišču pri Kranju revija pevskih zborov osnovne šole Lucijan Seljak, podružnične šole Mavčiče ter akademskoga pevskega zboru iz Kranja. Prireditve je bila dobro obiskana, saj je poleg predstavnikov krajevnih skupnosti Stražišče poslušalo mlade pevce še kakih 200 prebivalcev Stražišča. — Foto: F. Perdan

## Nenavadna dvojica

Pred zanimivim nastopom grške skupine »Gledališče enega« v galeriji na loškem gradu

Če kaj, potem je novi veter, sodobni, že kar šokantni-gledališki prijetji in moderen, a ne prepotenten izbor snovi tisto, kar odilikuje približno leto dni staro eksperimentalno dramsko skupino Oder — galerija Skofja Loka. Njeni člani so doslej naštudirali več večerov umetniške besede in zelo uspelo Sartrovo enodejanko Zaprti vrata. Toda kljub priznanjem, ki jih je bila deležna, gručica očitno ne misli zboleli za statičnost in zapiranjem vase, torej za bolezni številnih amaterskih družin vsakdanosti. Nasprotno! Vse bolj se odpre navzven ter išče stike s sorodnimi domačimi in tujimi institucijami. Ena takšnih je tudi Teatro tu enos, grškega dramatika Dinos Taksiarhis. Goste, ki so jim Ločani rade volje odprli duri galerije na gradu, je v mesto pod Lubnikom povabil profesor Marjan Tavčar, znani prevajalec iz stare in nove grščine ter zaenkrat edini vezni člen med našimi in grškimi kulturniki.

Theatro tu enos (Gledali-

šče enega) obravnavava razklenost sodobnega človeka, izraža protest proti vojni in nasilju, proti osamljenosti v civilizacijo vklenjenega posameznika. Sestavlja ga dramatik, pesnik, igralec ter slikar Dinos Taksiarhis in njegova soproga Eli Zulovič-Taksiarhis. V kratkih enodejankah, kjer nastopa samo ena oseba, skušata obdelati določen problem. Scene skorajda ni, akter pa s pantomimo, monologom in namišljennimi dvogovori nadomestiti odstotnost soigralcev. Izvedba je kajpak zelo zahtevna, saj terja od umetnika velike izrazenje sposobnosti.

Predstava bo danes, v sredo, 17. junija ob 20. uri. Na sporednu so tri kratke drame. Prva nosi naslov Zena z ogledalom, druga Majhen nesporazum in tretja Služkinja. Kot zanimivost naj povemo, da bosta Zena z ogledalom in Služkinja interpretirani v slovenščini. Eli Taksiarhis namreč ti dve deli vedno naštudira v jeziku dežele, kjer gostuje. Teatro tu enos je doseg obredel dobršen kos Evrope. Izredno toplo je bil sprejet v Milanu, v gledališču San Marco. Razen tega so Taksiarhisove igre, pesmi ter prozo prevedli v francosčino, angleščino in italijsčino. Njegovim eno in trodejankam je ploskalo celo občinstvo v Cambridge (ZDA).

Današnja predstava pomeni prvi nastop neke grške gledališke skupine pri nas, zato bo izrednega pomena. Želimo si, da bi ne bil zadnji. I. G.

Prijatelji  
vaterpola, pozor!

Oblisčite prijateljsko vaterpolo tekmo Primorje (Rijeka): Triglav, ki bo v soboto, 20. junija, ob 19.30 na letnem kopališču v Kranju.

V predtekmi se bodo pomorili mladinci Primorja in Triglava.

## Najprej na Golico

Planinsko društvo Kranj je pripravilo za letošnjo sezono vrsto izletov. Prvi bo to nedeljo 21. junija. Z odhodom s kranjske železniške postaje ob 6.50 uri zjutraj bodo šli na Golico kjer so zaradi letošnje zaknaslosti še sedaj narcisna polja v najlepšem cvetju. Hkrati se bodo pridružili jeseniškim planincem ob proslavljanju jubileja dočasnega nihovega društva.

Naslednji izlet 4. in 5. julija bo na Stol, 25. in 26. julija bo sledil izlet prek Komne, Krna, Lepene in Vršiča, 8. in 9. avgusta prek Triglava, Sedmerih jezer, do Bohinja, zatem na Boški Grintavec, za dan planinčev — 12. in 13. septembra — na Kanin. Za najmnožičnejši izlet pa je predviden Storžič, in sicer 19. in 20. septembra. Sledil bo še Mangart, Kepa na Koroškem in Sorška planina z Ratitovcem.

K. M.



V preteklih dneh so bile v Kranju vaje, na katerih so sodelovali teritorialne enote. Sestavni del val je bilo tudi strelijanje. — Foto I. J.